



KENWORTH T 900 "AUSTRALIA"

07549-0389 A

© 1993 BY REVELL AG.

PRINTED IN POLAND

DEUTSCH: ACHTUNG: Vor dem Zusammensetzen die Bauanleitung gut durchlesen. Jedes Teil ist nummeriert. Reihenfolge der Montageschritte beachten. Benötigte Werkzeuge: Messer und Feile zum Entfernen und Entgraten der Teile, Gummiband, Klebeband und Wäscheklammen zum Zusammenhalten der geklebten Einzelteile. Plastikteile in einer milde Waschmittellösung reinigen und an der Luft trocknen, damit der Farbanstrich und die Abziehbilder besser haften. Vor dem Ankleben prüfen, ob die Teile passen. Klebstoff sparsam auftragen. Chrom und Farbe an den Klebeflächen entnehmen. Kleine Teile anstreichen, bevor sie vom Rahmen entfernt werden. Farben gut durchtrocknen lassen, erst dann den Zusammenbau fortsetzen. Jedes Abziehbild muss einzeln ausschnitten und ca. 20 Sekunden in warmes Wasser tauchen. Das Motiv an der bezeichneten Stelle vom Papier abschneiden und mit Lösungspapier andrücken.

ENGLISH: ATTENTION: Carefully read instruction sheet before assembling. Each part is numbered. Consider succession of assembly steps. Required tools: knife and file to remove and trim parts; rubber band, adhesive tape and clothes pegs to hold parts after cementing. Wash plastic in mild detergent solution, rinse and let air dry for better paint and decal adhesion. Scrape chrome and paint at area to be glued; Paint small parts on runner before removing. Allow paint to dry thoroughly before continuing assembly. Cut out each decal one by one and dip it in warm water for approx. 20 secs.; slide decal from the paper at the marked position and dab with blotting-paper.

FRENCH: ATTENTION: lire soigneusement la fiche d'instructions avant d'assembler. Chaque pièce est numérotée. Suivre la succession des étapes de montage. Outils nécessaires: couteau et lime pour détacher et ébarber les pièces, élastiques, papier adhésif et pinces à linge pour maintenir ensemble les pièces après collage. Laver le plastique dans une solution détergente lèvère, rincer et laisser sécher à l'air libre pour une meilleure adhérence de la peinture et des décals. Ajuster les pièces ensemble avant de coller. Employer la colle Revell pour plastique exclusivement. Utiliser très peu de colle à chaque fois. Gratter le chrome ou la peinture sur les surfaces à coller. Peindre les petites pièces sur le support avant de les détacher. Laisser la peinture sécher totalement avant de continuer l'assemblage. Découper chaque décal séparément et le plonger dans l'eau chaude environ 20 secondes. Faire glisser le décal du papier à l'endroit du décor et tamponner avec du papier buvard.

NEDERLANDS: OPGELET: alvorens te beginnen met het in elkaar zetten, eerst de handleiding goed doordoen. Elk onderdeel is getallen. Aandacht besteden aan de volgorde van montage. Het benodigde gereedschap: mesje en vijl voor het verwijderen en het afbreken van de onderdelen, elastiek, plakband en wasknijpers gebruiken voor het bij elkaar houden van de gevonden onderdelen. De plastic onderdelen met een zacht wasmiddel schoonmaken en laten drogen zodat de verf en de transfers beter hechten. Alvorens te lijmen, eerst vaststellen of de onderdelen

passen; de lijm zulog opbrengen. Chrom en varen van de op elkaar te lijmen delen verwijderen. Kleine onderdelen verwen voor deze van het glastram verwijderd worden. De verf goed laten drogen in eerst en verdere gaan niet de bouw. Elk transfer apart uitknippen en ca. 20 sekonden in lauw/warm water leggen. Het transfer op de juiste plaats van het papier schuiven op het model en met vloeipapier aandrukken.

SVENSKA: VIKTIGT: Läs noggrant igenom instruktionerna innan du börjar bygga. Varje del är numrerad. Tänk igenom ordningsföljden för de olika momenten. Förfölja verktyg krävs: kniv och fil för att ta loss och putsa detaljerna, gummiband, tejp och klädnytor för att hålla detaljerna på plats medan limmet torkar. Tvätta alla plastdetaljerna i mild tvålösning, skölj och låt lufttorka för att få färg och dekalerna att fasta bättre. Proppas över att alla detaljerna innan du limmar. Använd endast Revells plastlim. Använd sparsamt med En Skrapa bort krom och färg från den ytan som ska limmas; måla små detaljerna innan du skär loss dem. Låt allt färg torka ordentligt innan du fortsätter bygget. Skär ut varje del för sig och blöjd den i ljummet vatten ungefär 20 sekunder, och låt dekaler glida av pappret och ner på det markerade läget; sätt sedan försiktigt upp det mestta vatnet med läskpapper eller en tygursa.

ITALIANO: ATTENZIONE: Leggere attentamente le istruzioni prima dell'assemblaggio. Ogni pezzo è numerato. Tener presente la successione delle fasi di assemblaggio. Attrezzi necessari: coltellino e lama per rimuovere e rifinire le parti elastiche, nastro adesivo e spilli per tenerle la parte dopo averle incollate. Lavare la plastica con un detergente delicato, sciacquare e lasciar asciugare all'aria per una migliore adesione della vernice e delle 'decal'. Accoppiare le parti da incollare. Usare solamente 'Revell plastic cement'. Usare poco collante. Grattare la cromatura e la vernice nel punto da incollare. Dipingere i piccoli accessori sul supporto prima di rimuoverli. Far seccare bene la vernice prima di continuare nell'assemblaggio. Rimuovere una per una la 'decal' ed immergerla in acqua tiepida per circa 20 secondi. Applicare ogni 'decal' nella posizione segnata e tamponare con della carta assorbente.

ESPAÑOL: ATENCIÓN: cuidadosamente lean la hoja de instrucciones antes del montaje. Cada pieza es numerada, consideren la sucesión de las operaciones de montaje. Herramientas requeridas: cuchillo y lama para quitar y desbarbar las piezas, banda de caucho, cinta adhesiva y pinzas para sujetar las piezas, después de engomarlas. Lavar el plástico en solución detergente suave, acarar y dejar que se seque al aire para una mejor adhesión de la pintura y la calcomanía. Adaptar las piezas bien juntas antes de encollar. Solamente utilizar pegamento plástico Revell. Utilizar el pegamento cautelosamente y sin exceso. Raspar el cromado y la pintura en la zona que habrá de ser en colada: Pintar las piezas pequeñas giratoriales antes de sacarlas. Dejar que la pintura se seque totalmente antes de continuar el montaje. Cortar cada calcomanía una por una y sumergirla en agua caliente durante aproximadamente 20 segundos. Deslizar la calcomanía del papel en la posición marcada y golpearla suavemente con el papel secoante.



Kleben
Glia
A coller
Lijmen
Limmas
Incollare
Engomar



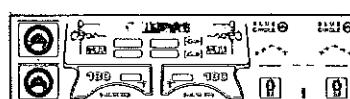
Nicht kleben.
Dön't glue.
A pas coller.
Niet lijmen.
Timmas ej.
Non incollare.
No engomar.



Anzahl der Arbeitsgänge.
Number of working steps.
Nombre d'étapes de travail.
Het aantal der bouwhandelingen.
Antal arbetsmoment.
Número de pasaggi.
Número de operaciones de trabajo.



Wahlweise
Optional
Facultatif
Ter keuze
Välitt
Facoltativo
Opcional



Aufziehbild in Wasser einweichen und anbringen.
Soak and apply decals.
Mouiller et appliquer les décalcs.
Transfer in water even laten weken en opbrengen.
Blöjd och fast dekaler.
Inmergare in acqua ed applicare decal.
Remojar y aplicar las calcomanías.



18



Abbildung zusammengesetzter Teile.
Shown assembled.
Vu assemblé.
Afbeelding van gebouwd onderdeel.
Visas hopslit.
Figura assemblata.
Presentado montado.

Klarsteile
Clear parts
Pièces transparentes
Transparante onderdelen
Genomsiktiga delar
Parte trasparente
Umpar las piezas

Chromteile
Chromparts
Pièces le chrome
Chroom onderdelen
Au cromen delar
Parte il cromo
Cromo las piezas

75 % 20 %

5 %

B

C

D

E

F

G

YELLOW
GELB 12
JAUNE
GEL
GUL
GALLO

WHITE
WEISS 4
BLANC
VIT
VIT

MUD BROWN
LEHMBRAUN 80
BRUN ARGILE
LERBRUN
MARRONE TERRA

BLACK
SCHWARZ 302
KOUR
ZWART
SVART
NERO

FIERY RED
FEUERROT 31
ROUGE VERNILLON
VUURROOD
ELORÖD
ROSSO ACCESO

SILVER
SILBER 90
ARGENT
ZILVER
SILVER
ARGENTO

WHITE
WEISS 4
BLANC
VIT
VIAHCO

ANTHRACITE
ANTHRACIT 9
ANTHRACITE
ANTHRACIT
ANTHRACITE

COPPER
KUPFER 83
CUIVRE
KOPER
COPPER
RAME

H

I

J

K

L

M

N

O

METALLIC GREY
EISENARABIS 01
GRIS METALLIQUE
LIZERKLEUR
JANNGRA
FERRO

LIGHT GREY
HELLGRAU 371
GRIS CLAIR
VAALGRIS
LJUSGRA
GRIGIO CHIARO

SILICA GREY
KIESSELGRAU 70
GRIS SILICE
KIESSELSTEENGRIS
KIESLGRÄ
GRIGIO ARDESIA

CLEAR RED
KLAR ROT 731
CLARE ROUGE
DOORZICHTIG ROOD
KLAR RÖD
CHIARO ROSSO

BEIGE
BEIGE 80
BEIGE
BEIGE
BEIGE

BROWN
BRAUN 381
BRUN
BRUN
MARONE

YELLOW
GELB 12
JAUNE
GEEL
GUL

CLEAR ORANGE
KLAR ORANGE 730
CLAIRE ORANGE
DOORZICHTIG ORANJE
KLAR ORANGE
CHIARO ARANCIONE

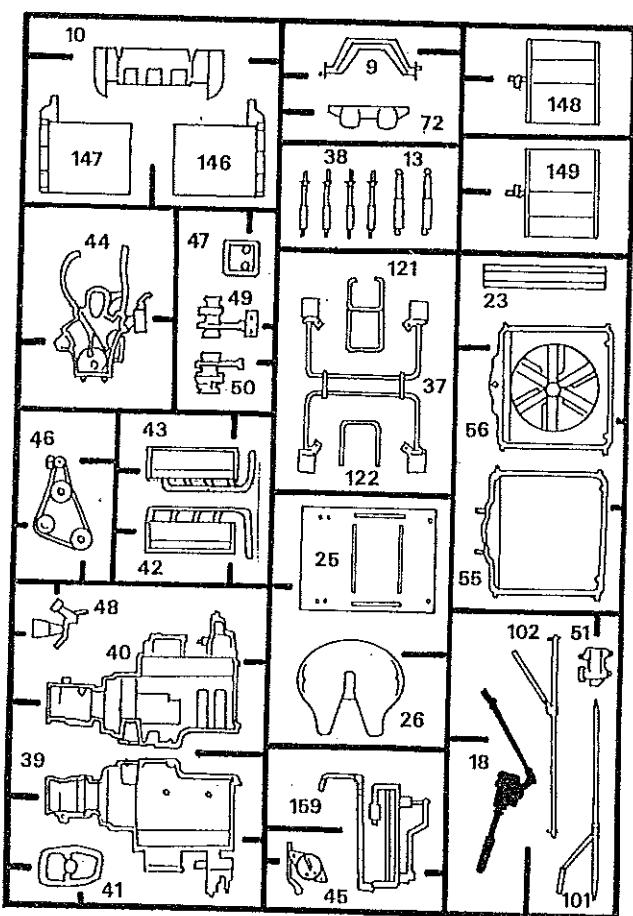
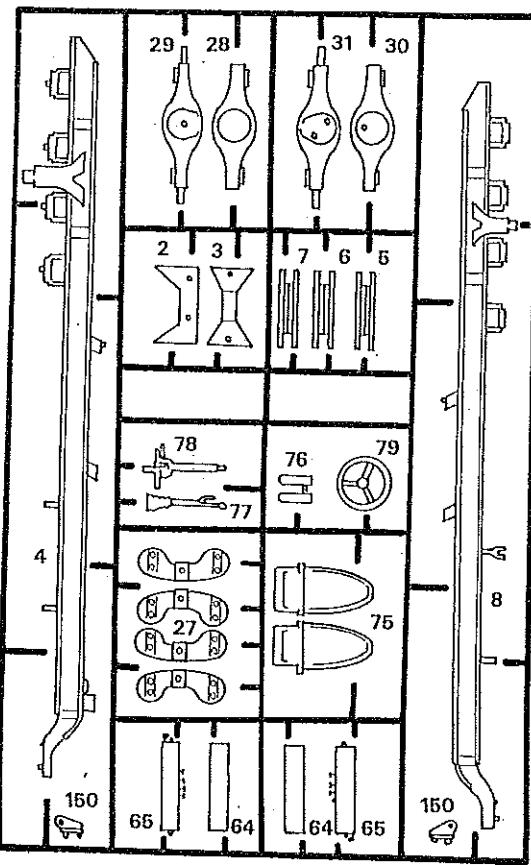
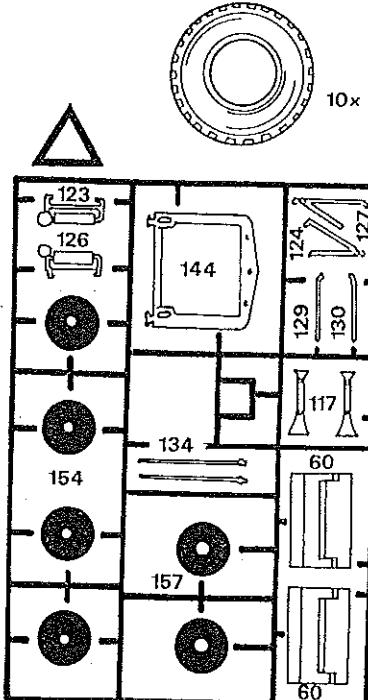
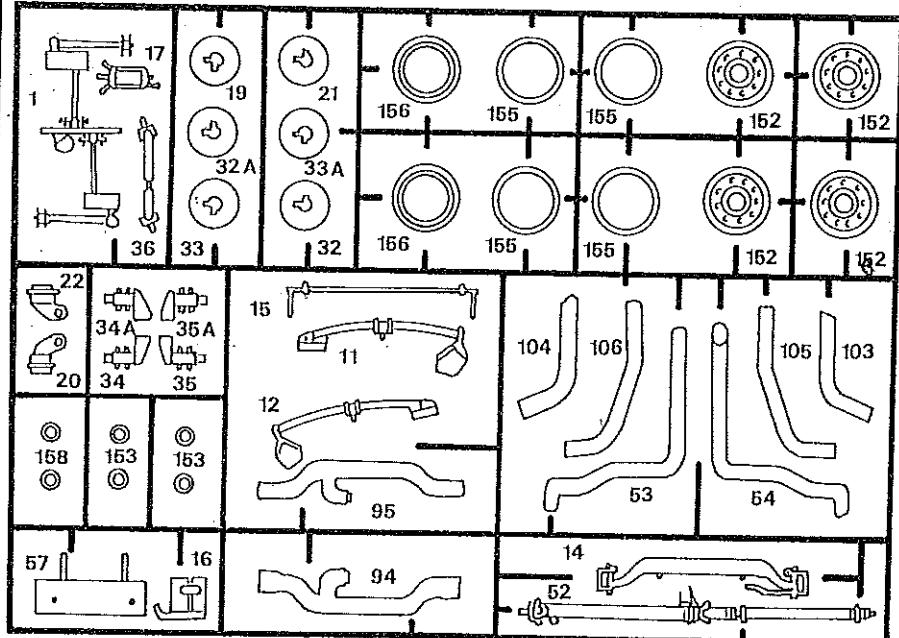
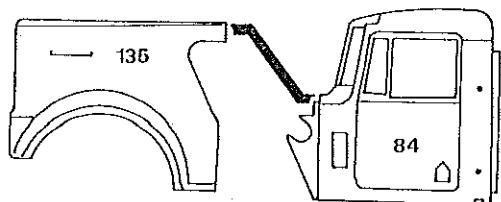
Sollte es einmal vorkommen, daß ein Teil im Bausatz fehlt, bitte an REVELL AG, Henschelstr. 20-30, Abteilung X, D-32257 Bünde, schreiben und die Bauanleitung, auf der das fehlende Teil angekreuzt ist, mitschicken, sonst können wir keinen Ersatz liefern.

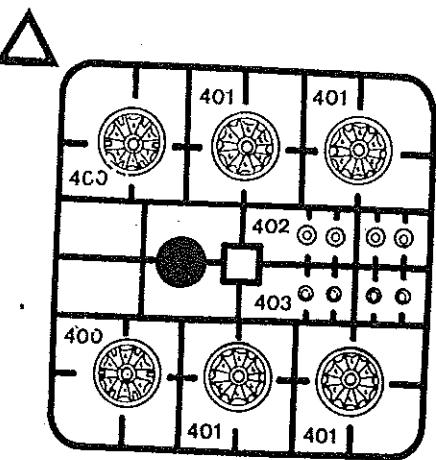
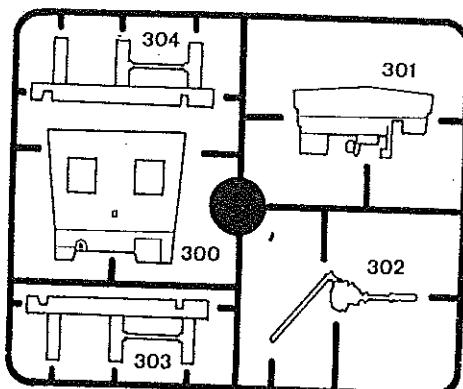
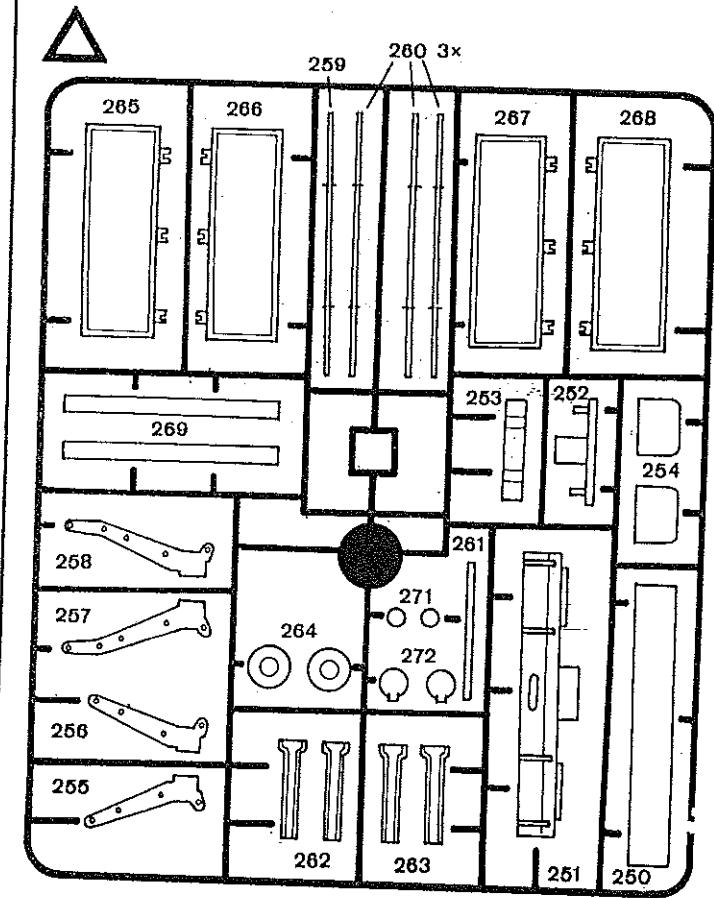
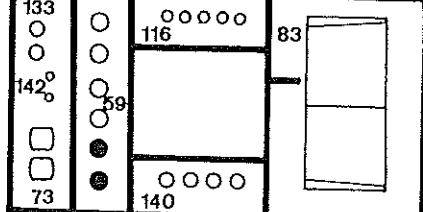
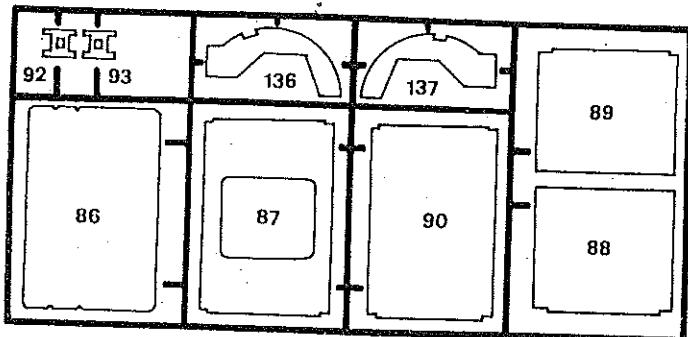
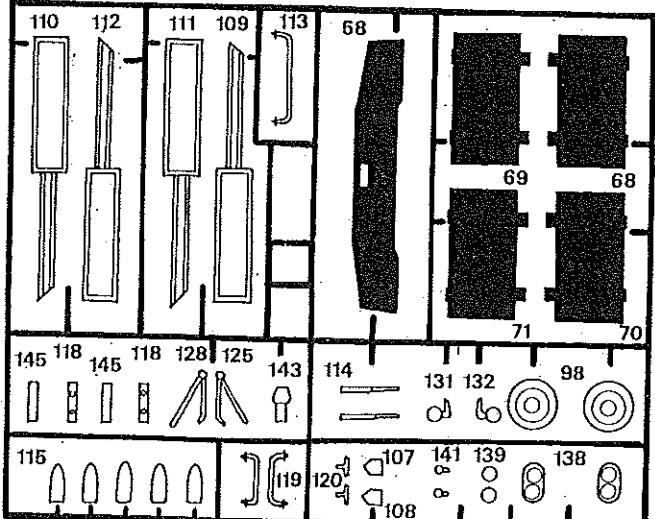
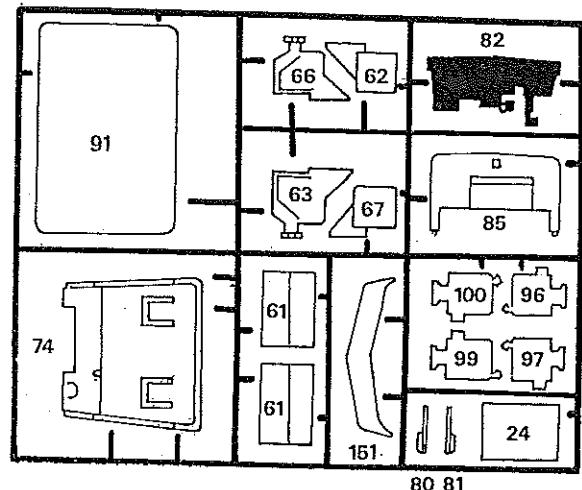
Should you find any missing parts, please write to REVELL AG, Henschelstr. 20-30, department X, D-32257 Bünde, W. Germany, and we will send you these as quickly as possible with our compliments. Please indicate clearly with a cross on the instruction leaflet, which piece(s) are missing. Always remember to write your name and address clearly and in full.

Zou het voorkomen, dat er een deel in de bouwdoos ontbreekt, kunt u schrijven naar REVELL AG, Henschelstr. 20-30, Afdeling X, D-32257 Bünde. De bouwbeschrijving waarop het onbekende deel aangekreukt is, bijjsluiten, anders kunnen wij u dit onderdeel niet vergoeden. Vergeet vooral niet uw naam en adres duidelijk te vermelden.

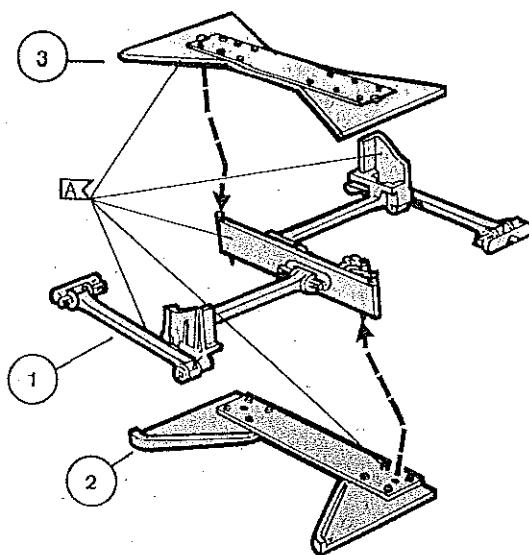
Pour toute pièce manquante, écrivez à REVELL AG, Henschelstr. 20-30, département X, D-32257 Bünde, et cet élément vous sera aussitôt envoyé et ce, gratuitement. Il vous suffit dans ce cas de marquer d'une croix la pièce manquante sur la feuille d'instruction du modèle choisi. N'oubliez surtout pas d'écrire clairement votre nom et adresse.

PARTS NOT USED
NICHT BENÖTIGTE BAUTEILE
PIÈCES NON UTILISÉES
DEELEN NIET GEBRUIKT
DELAR INTE ANVÄNT
PARTI NON USATE

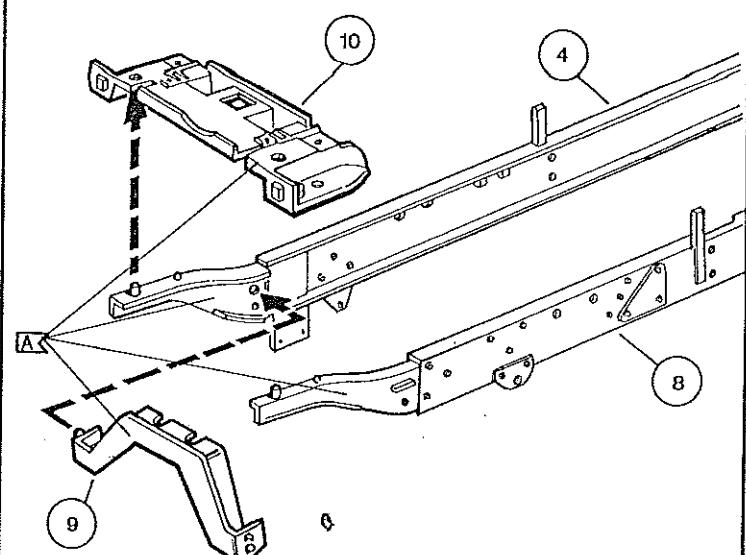




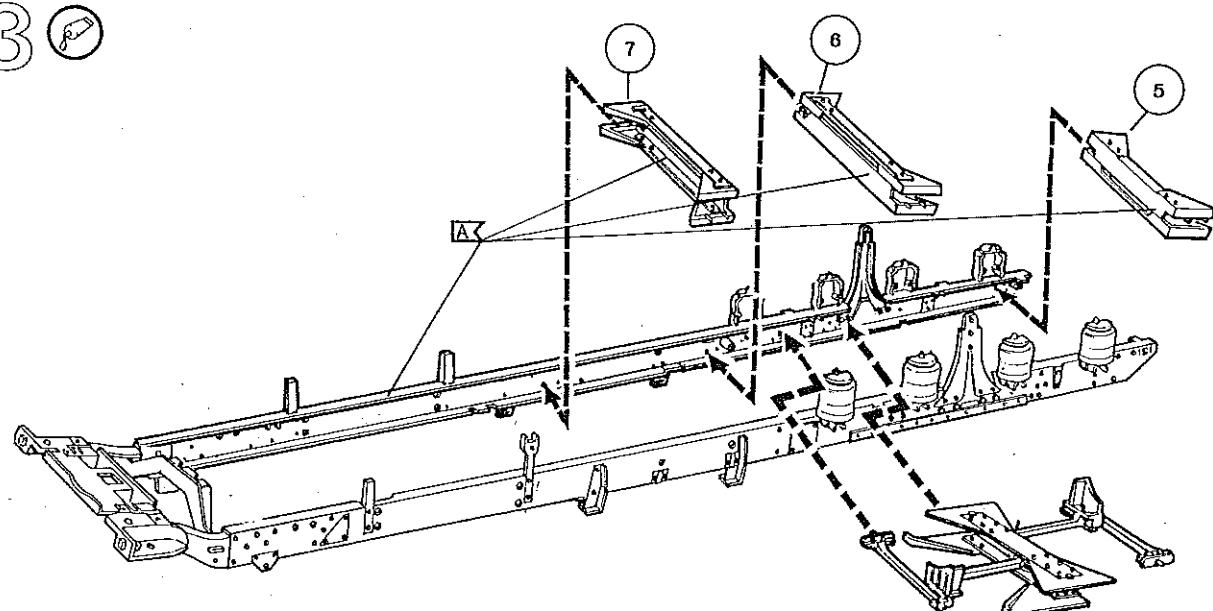
1



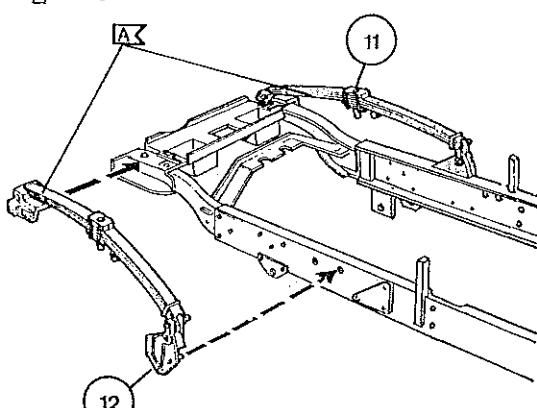
2



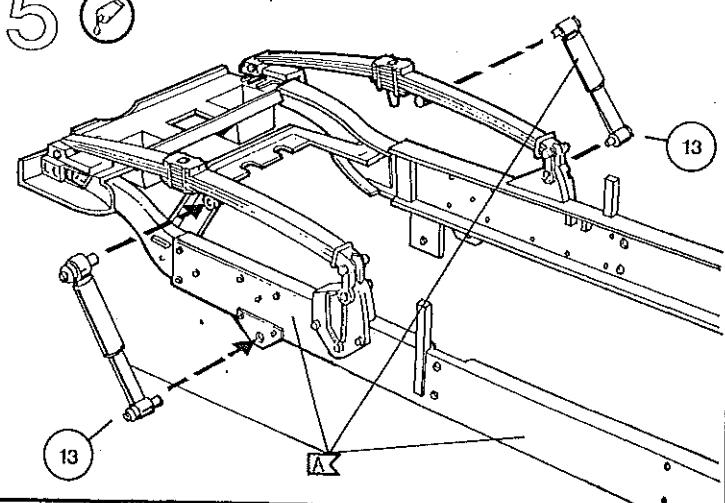
3



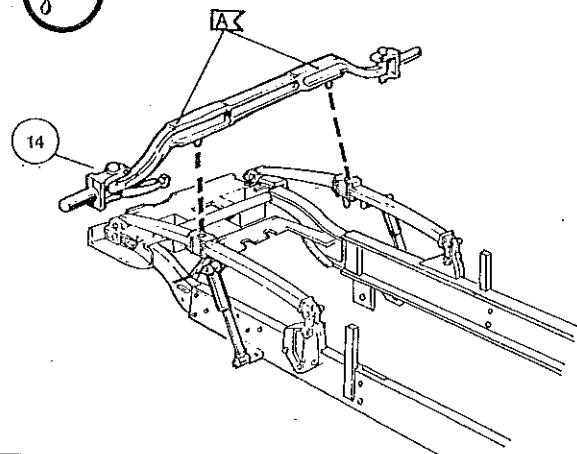
4



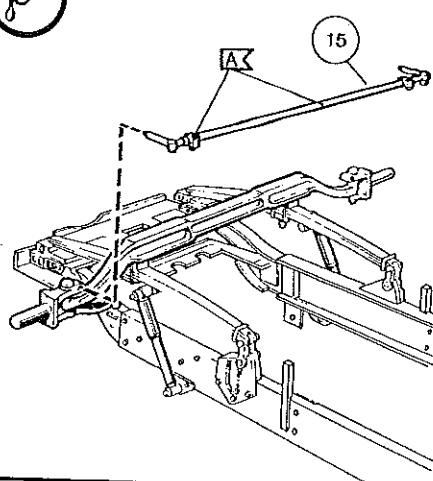
5



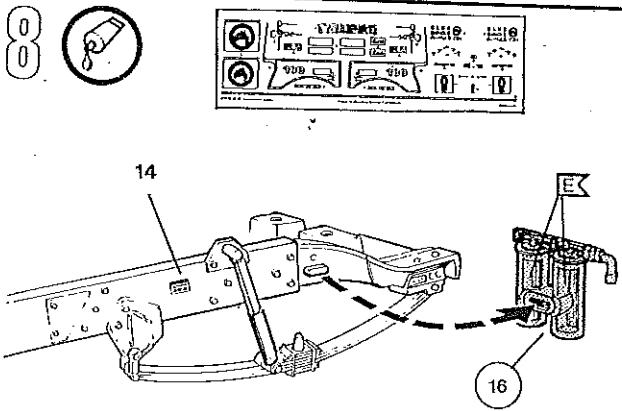
6



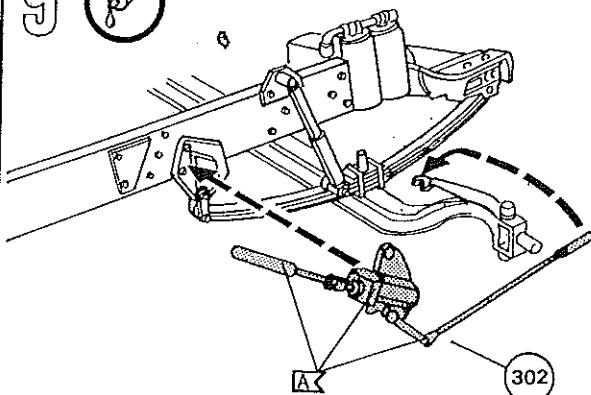
7



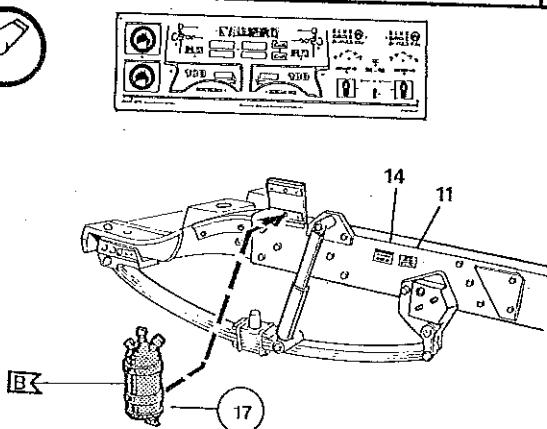
8



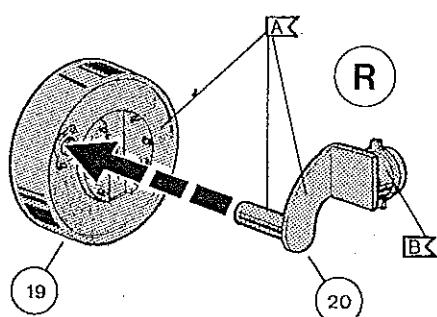
9



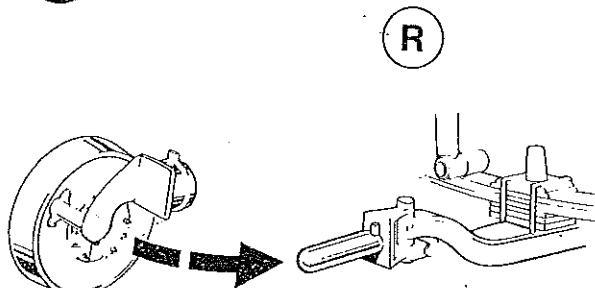
10



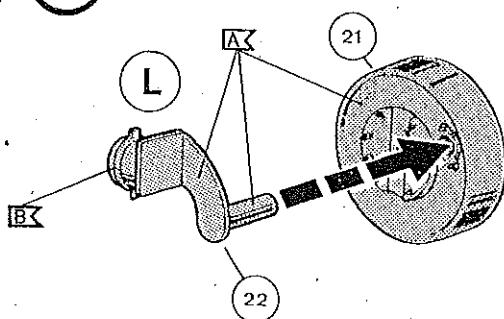
11



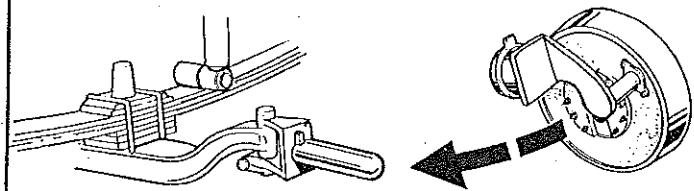
12



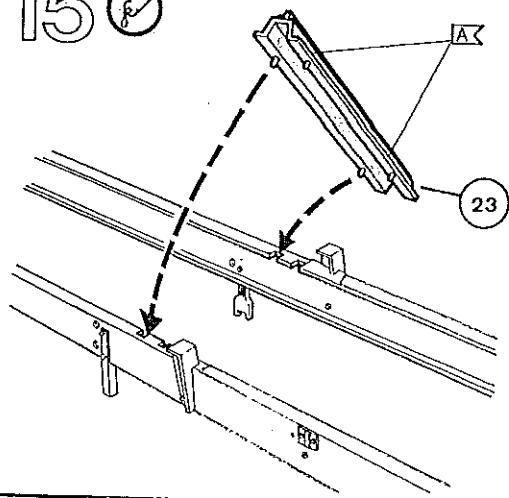
13



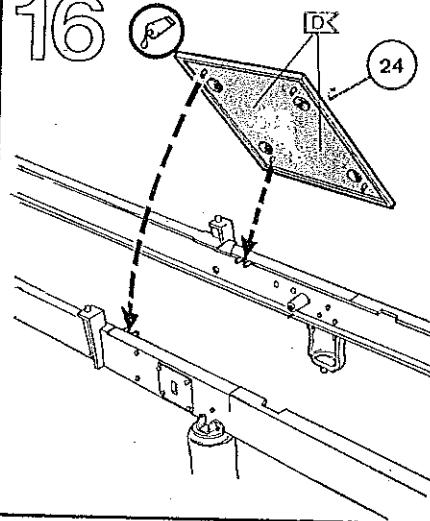
14



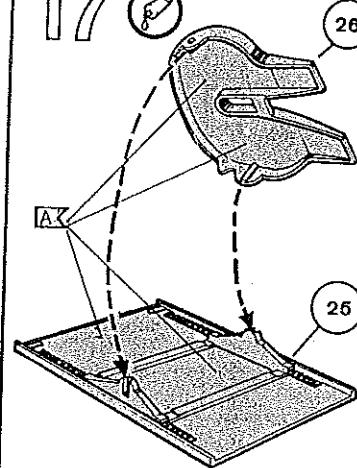
15



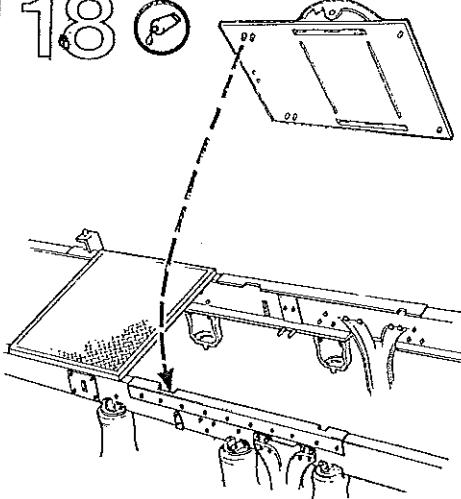
16



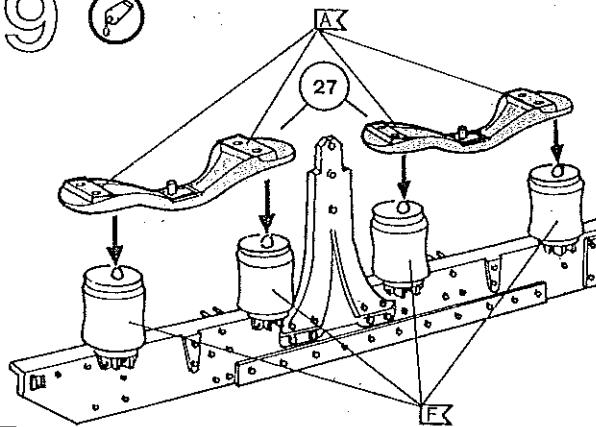
17



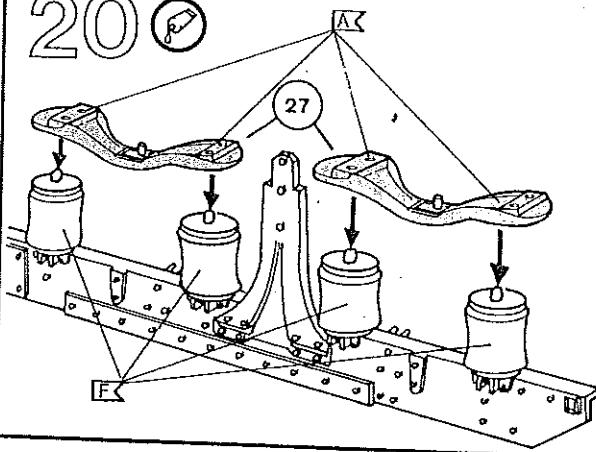
18



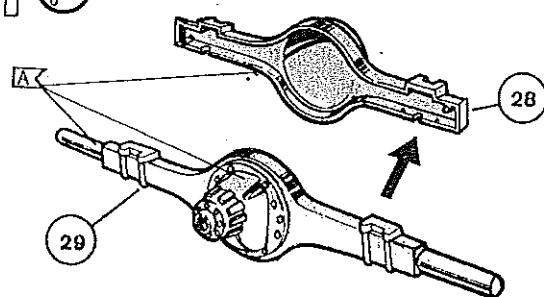
19



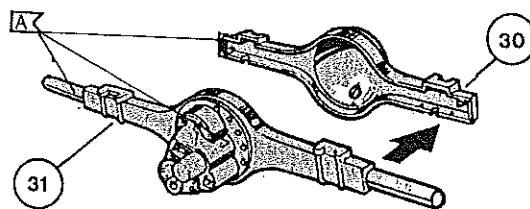
20



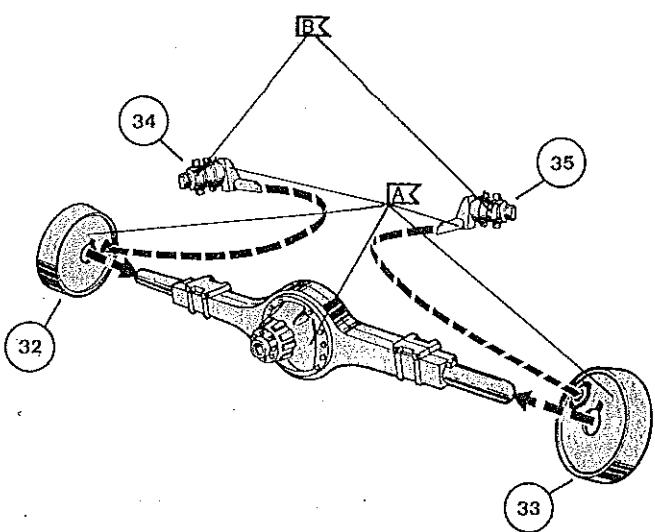
21



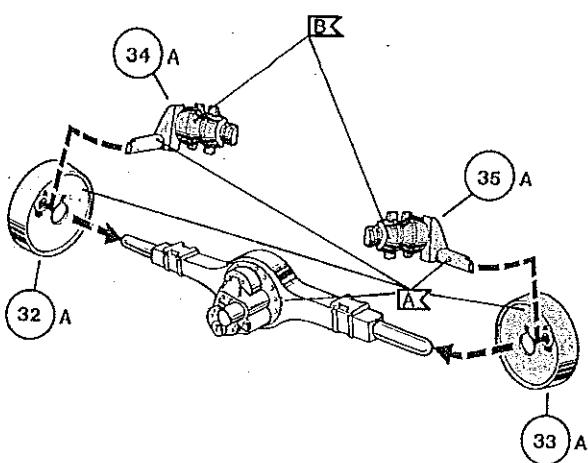
22



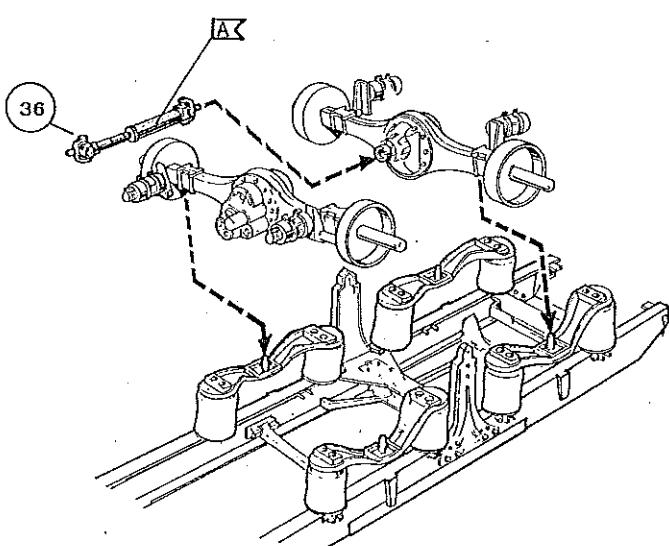
23



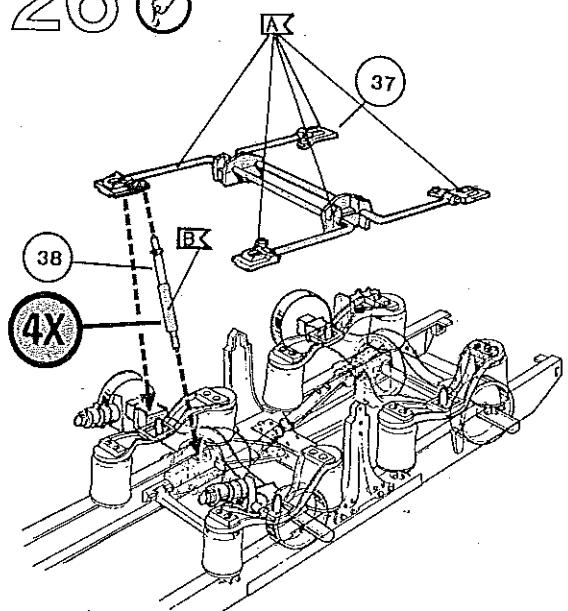
24



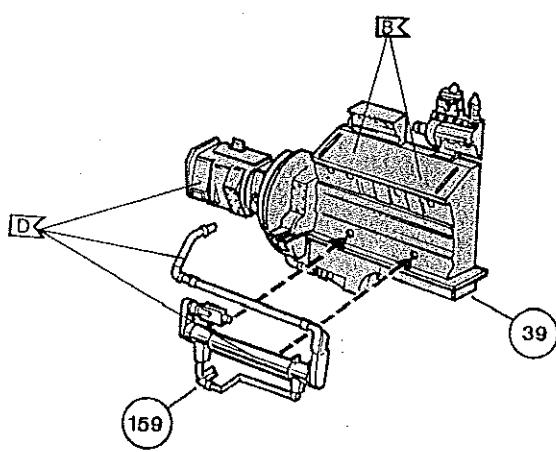
25



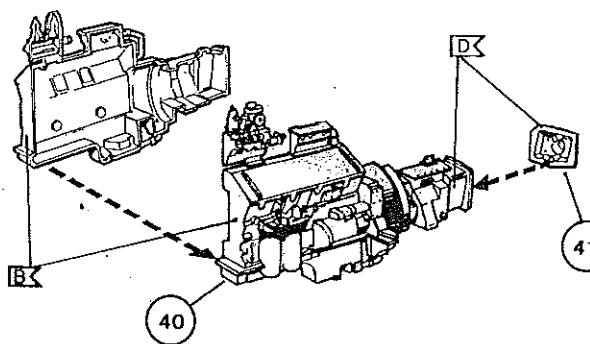
26



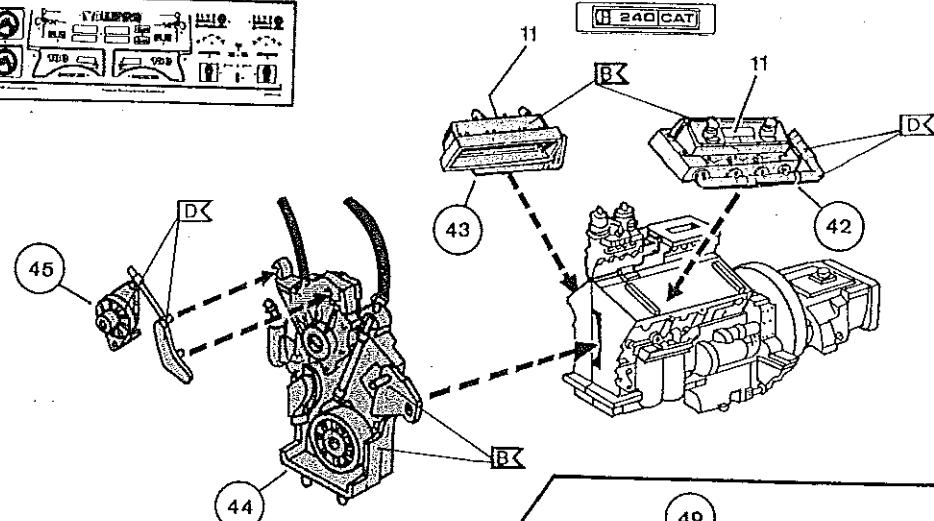
27



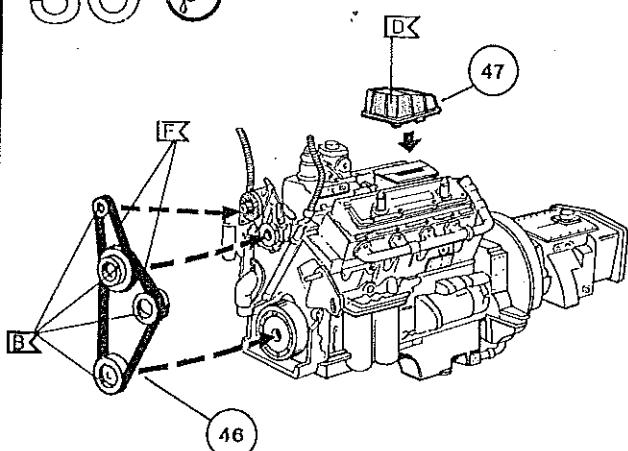
28



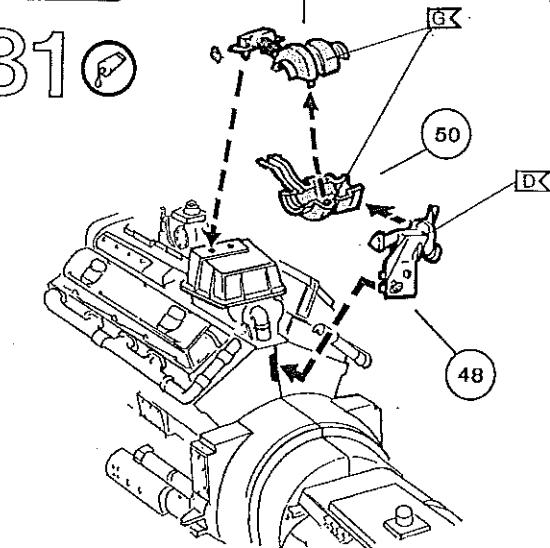
29



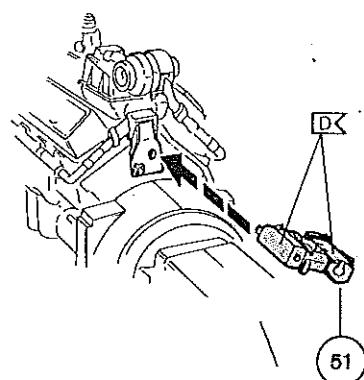
30



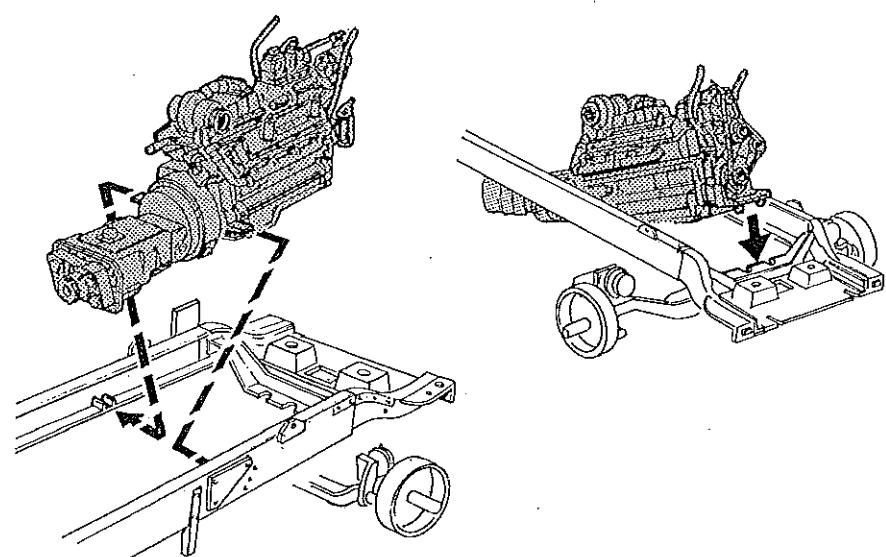
31



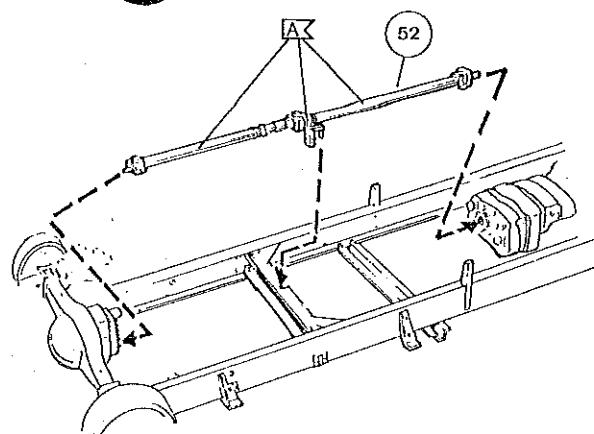
32



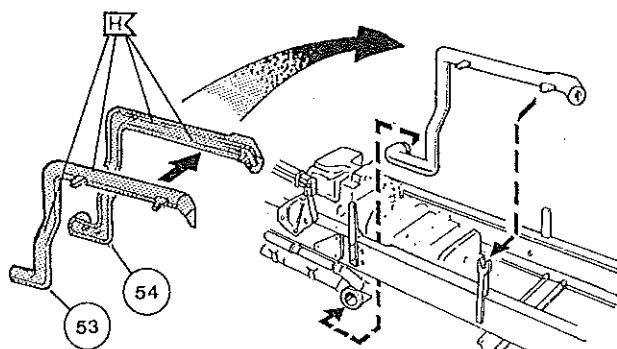
33



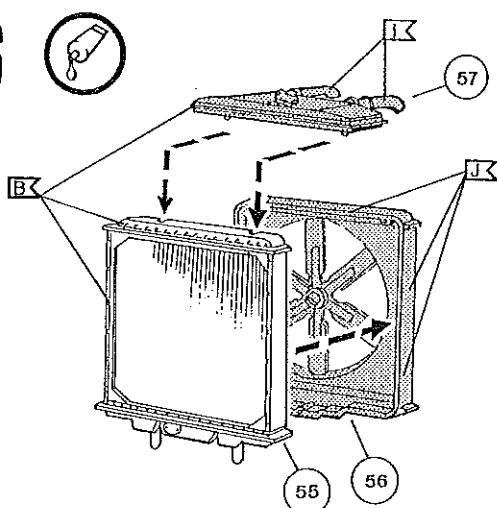
34



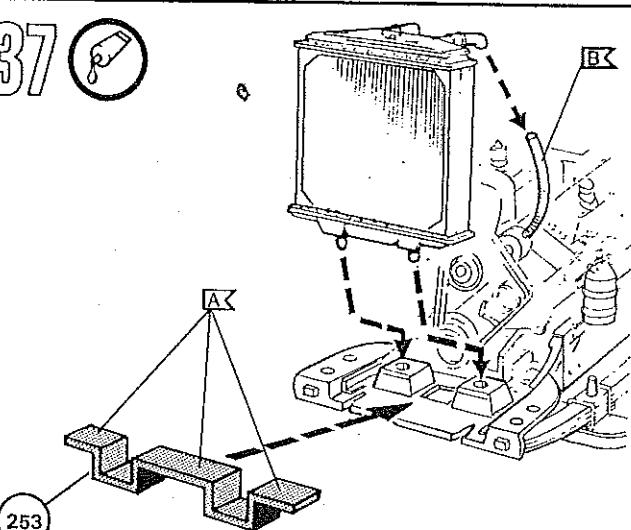
35



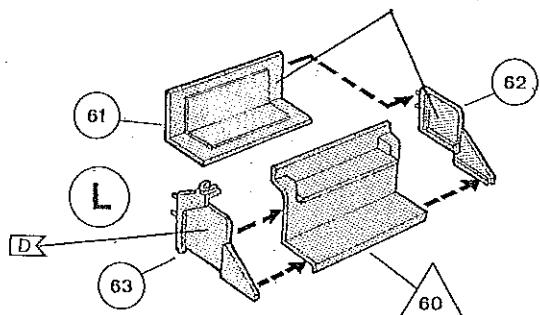
36



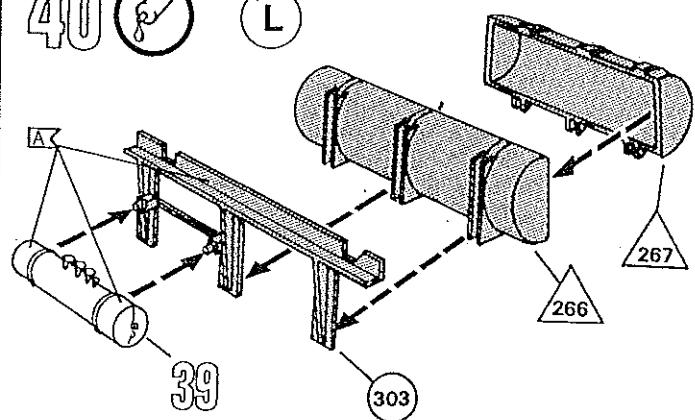
37



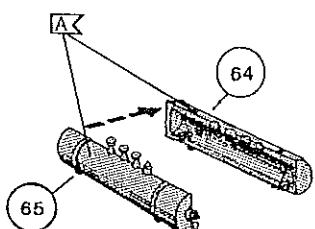
38



40

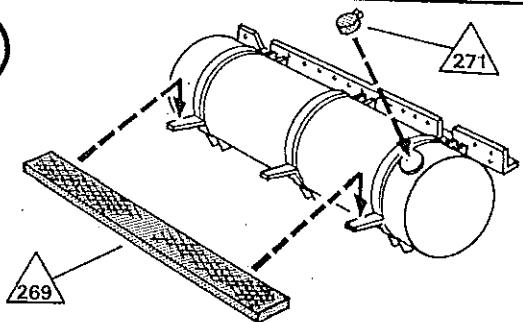


39

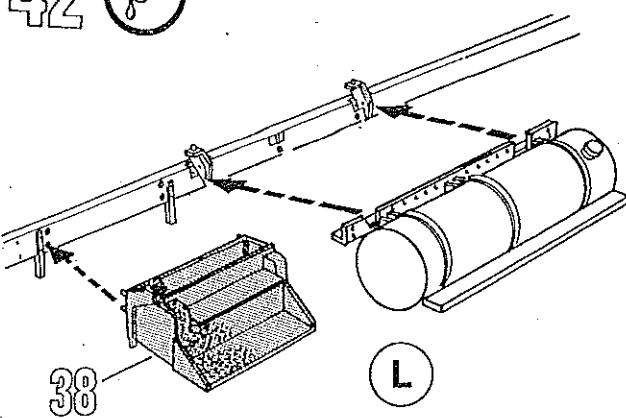


2X

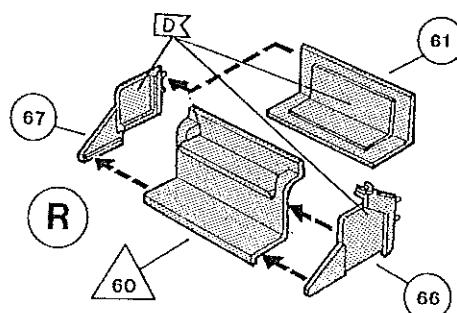
41



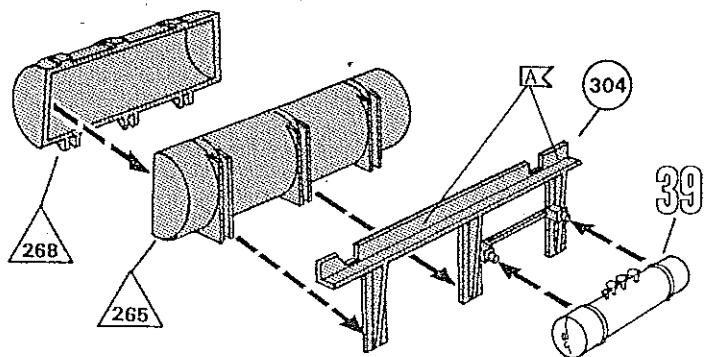
42



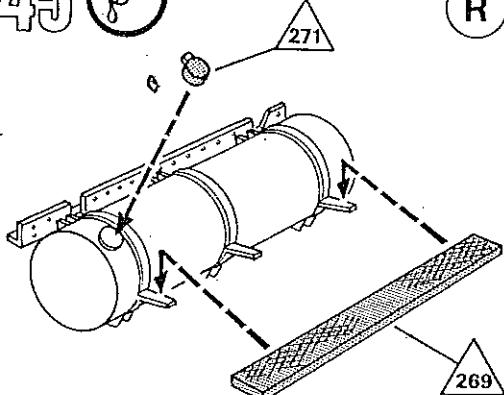
43



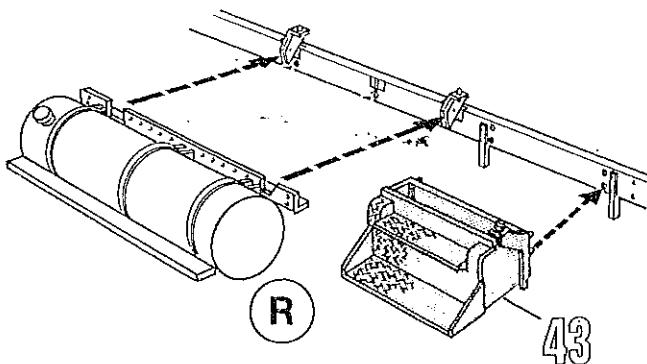
44



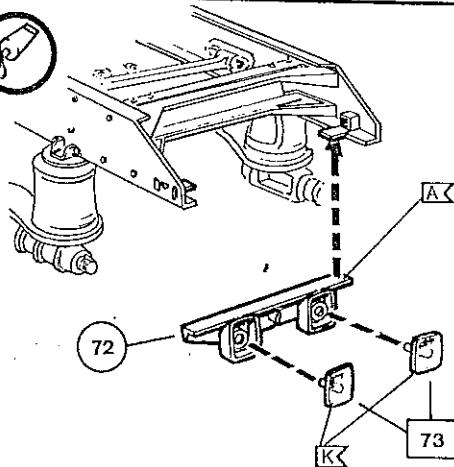
45



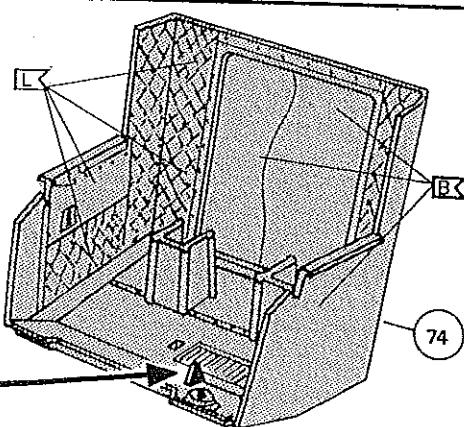
46



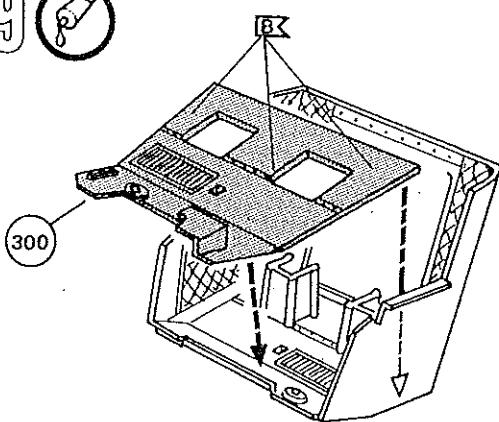
47



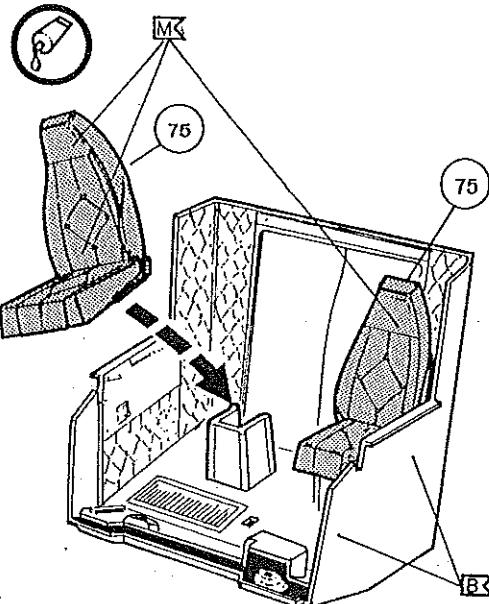
48



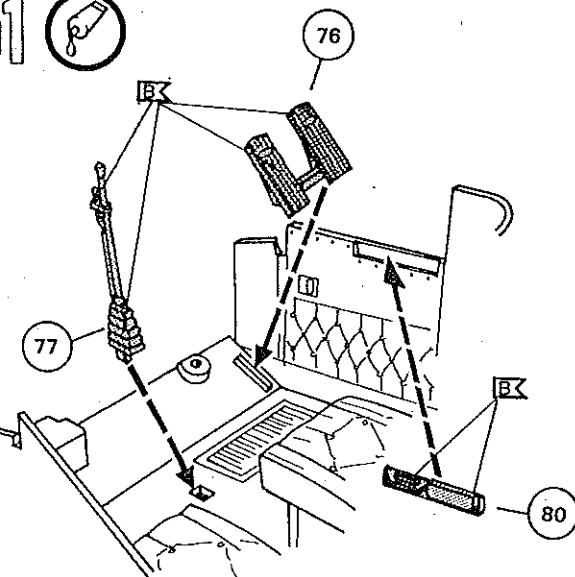
49



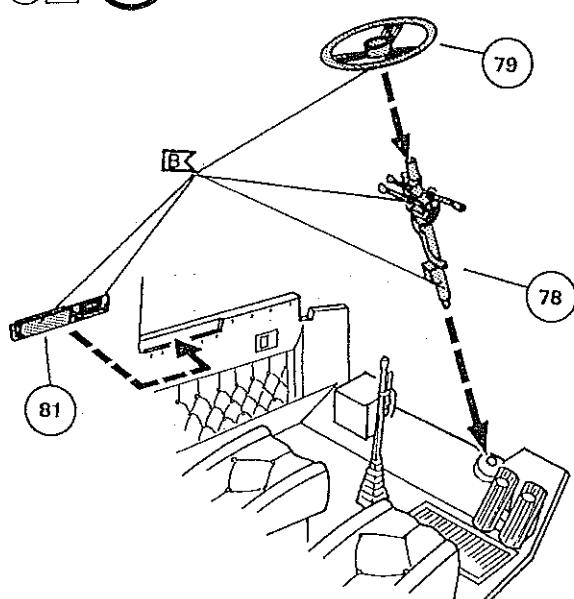
50



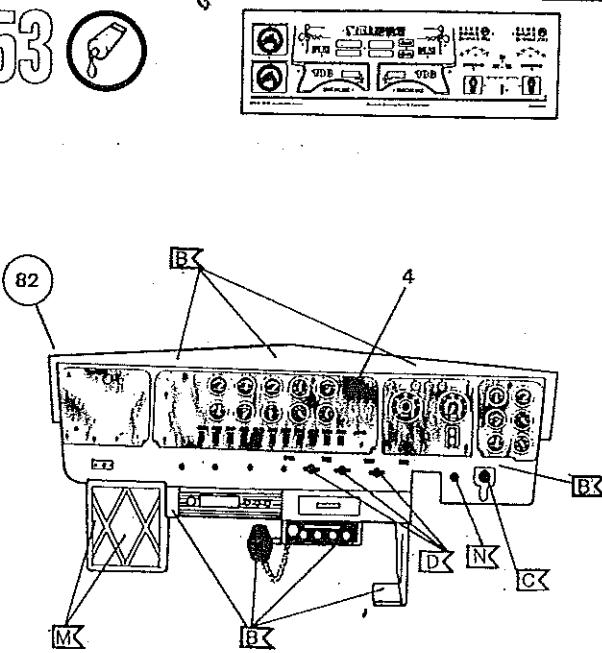
51



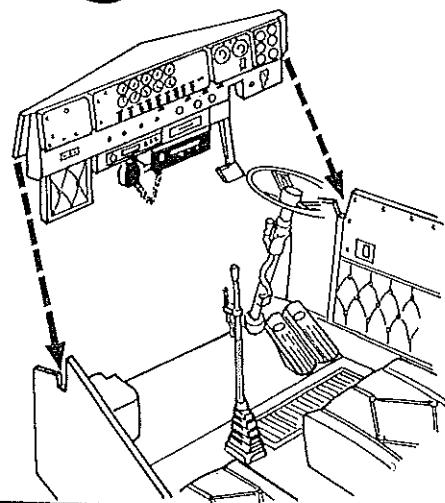
52



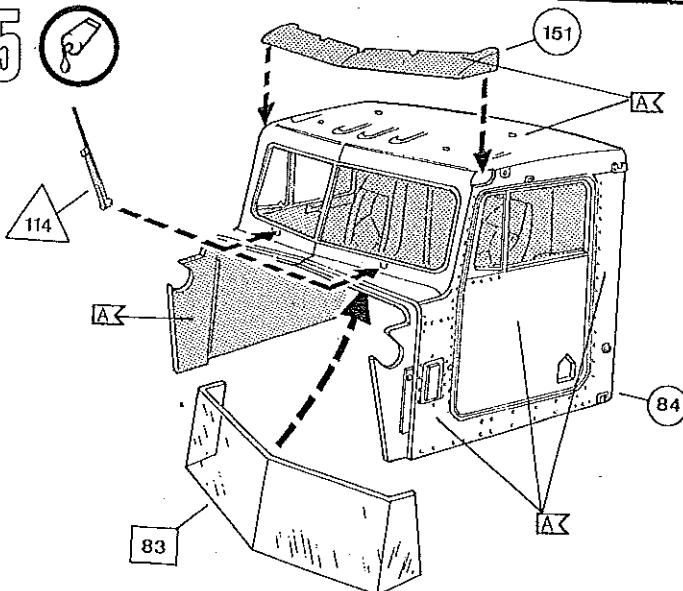
53

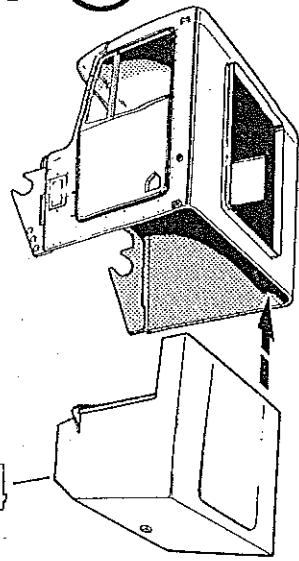
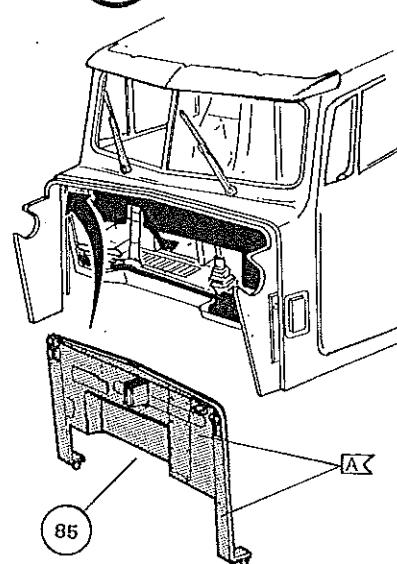
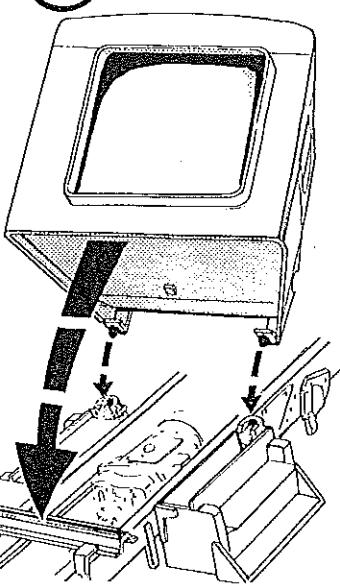
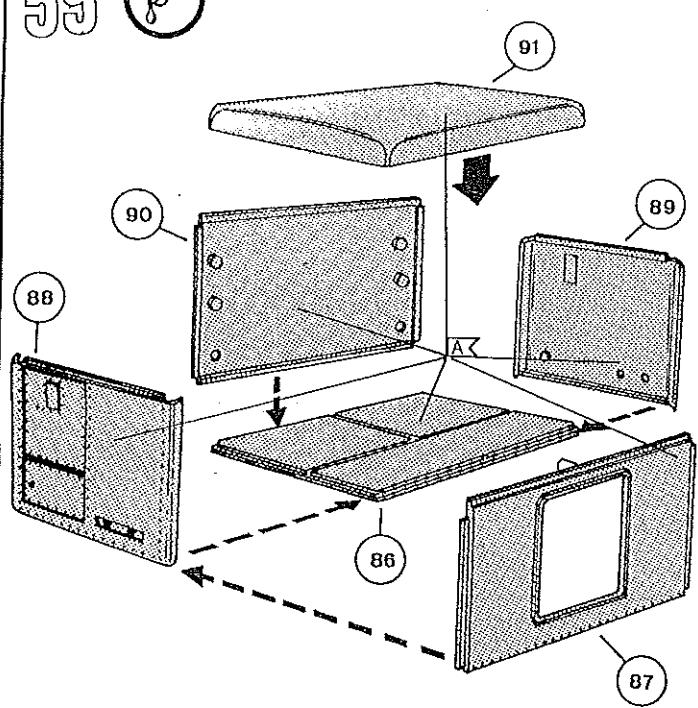
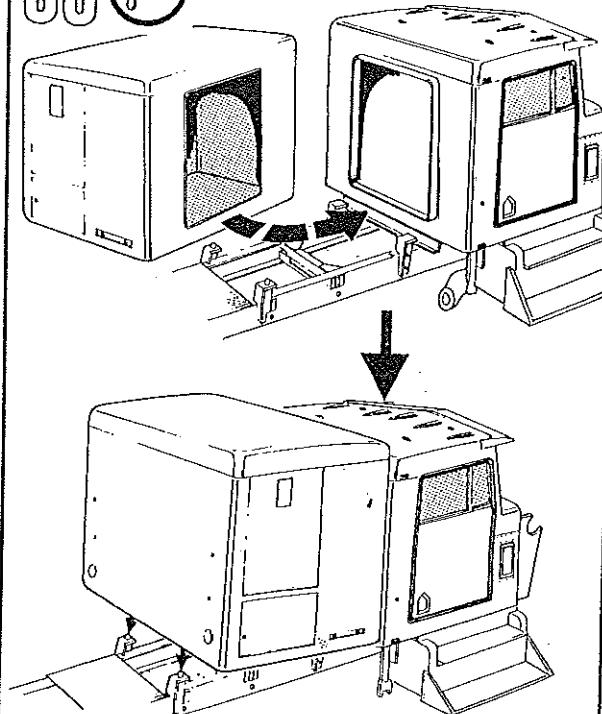
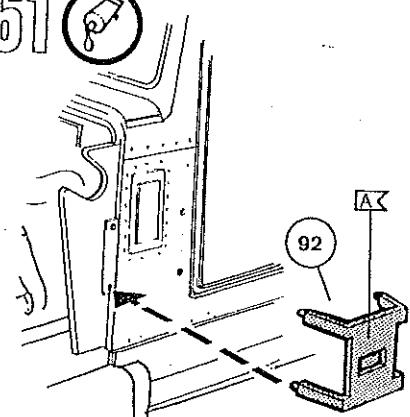
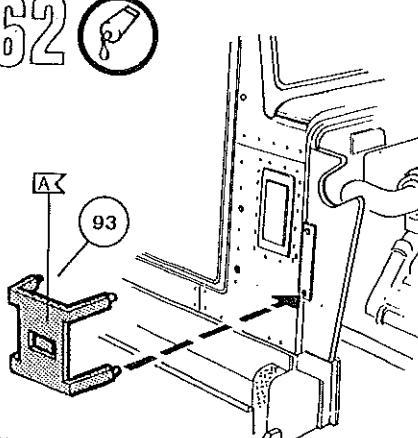
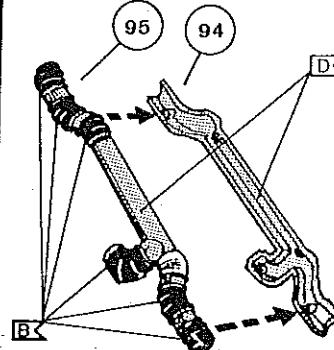


54

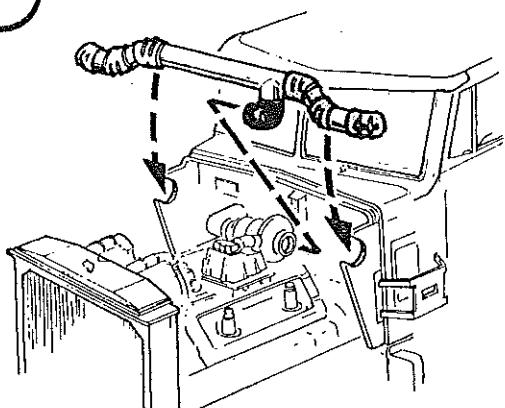


55

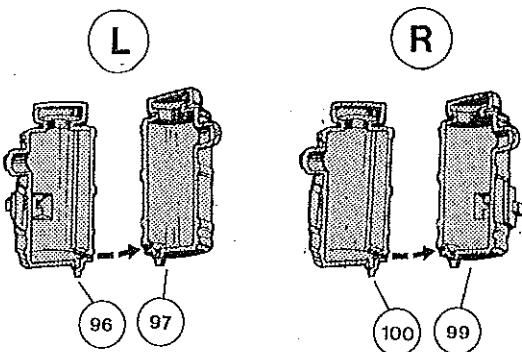


56**57****58****59****60****61****62****63**

64

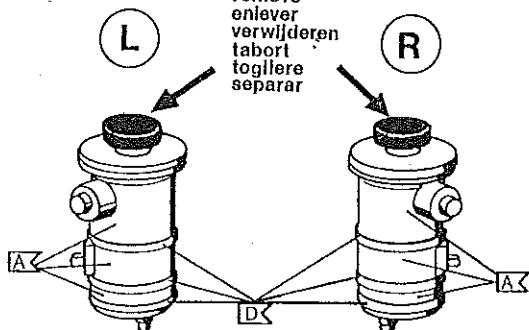


65

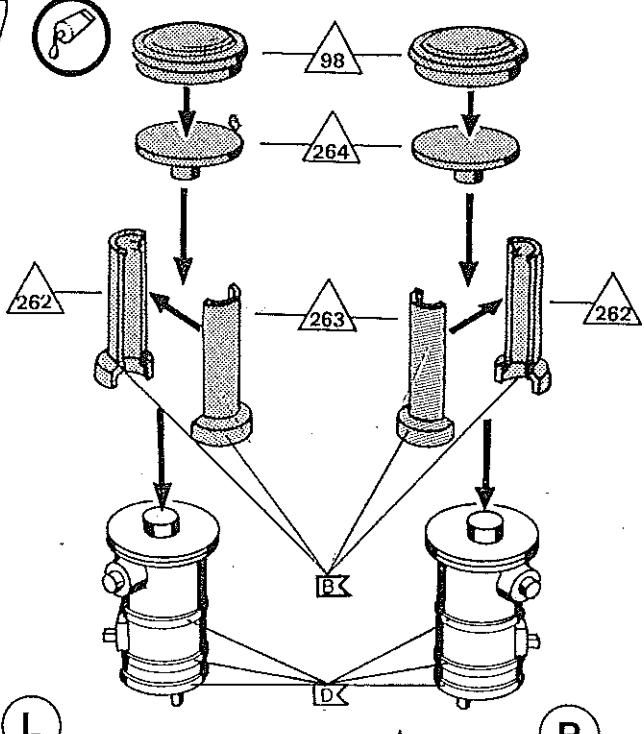


66

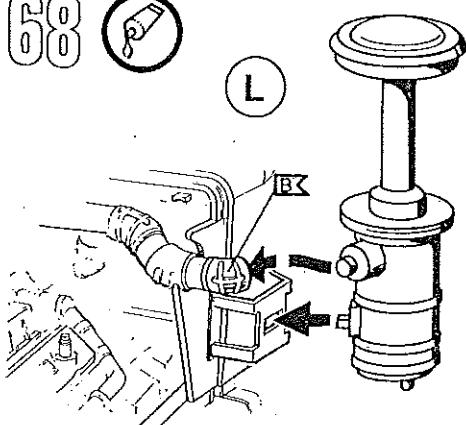
entfernen
remove
enlever
verwijderen
tabor
togliere
separar



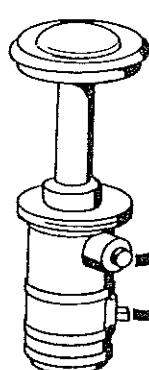
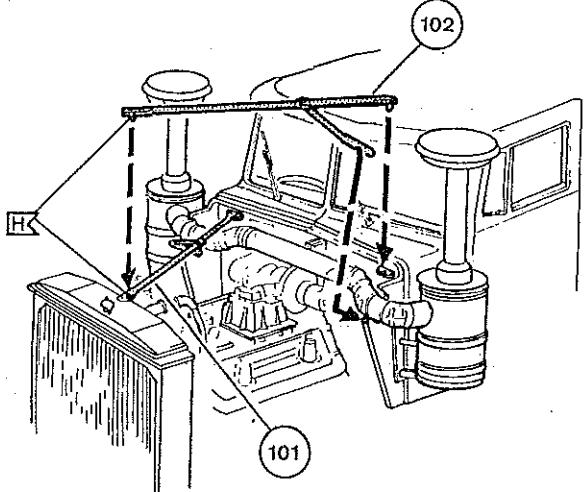
67



68

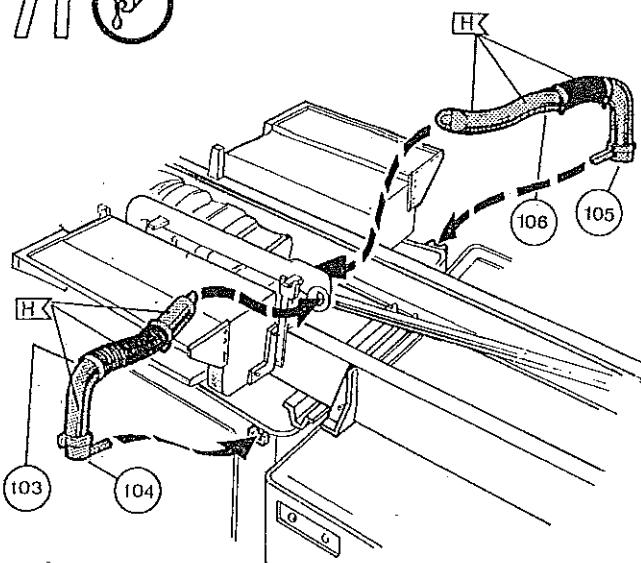


70

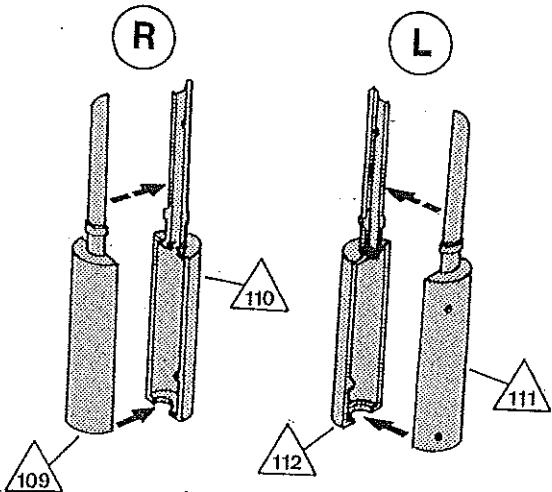


69

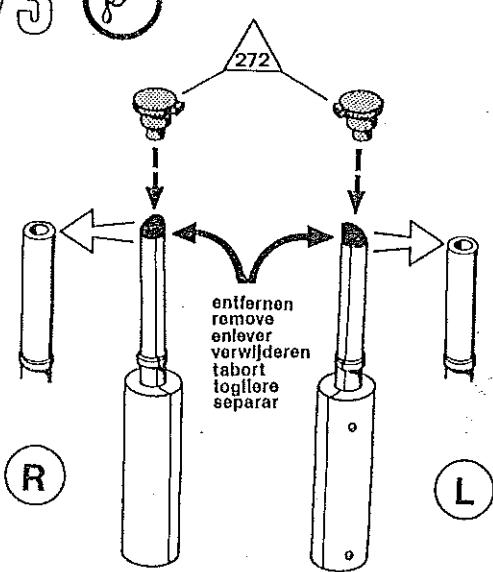
71



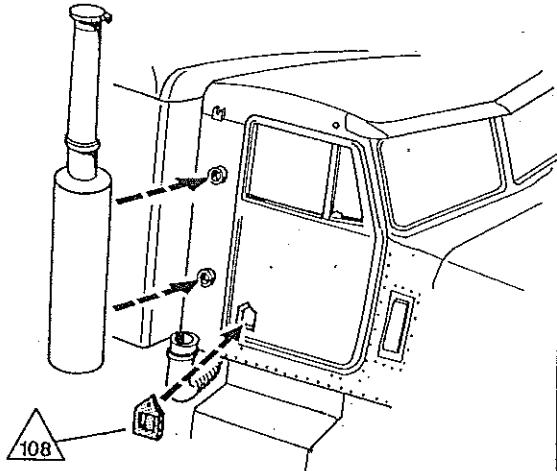
72



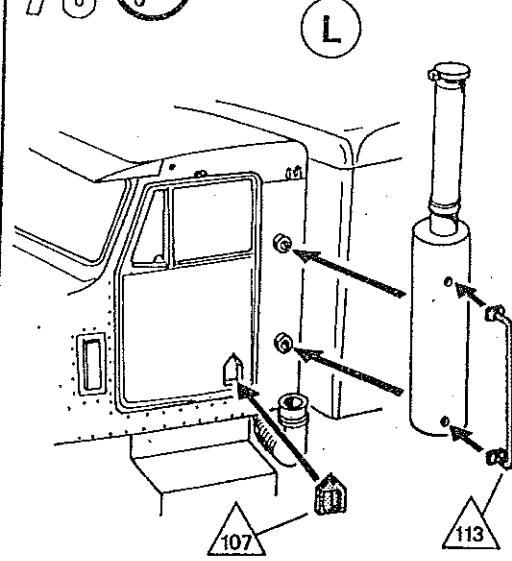
73



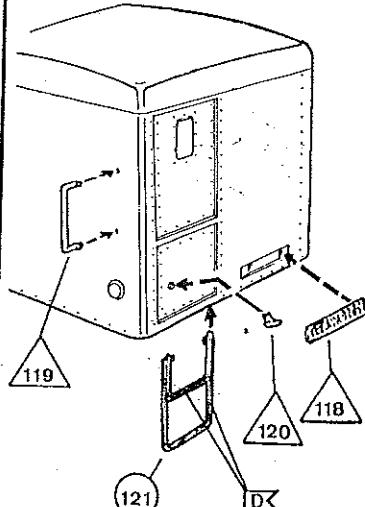
74



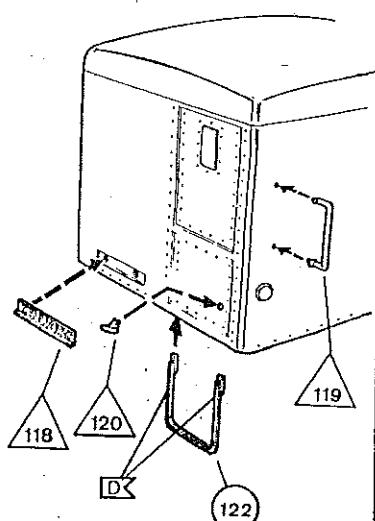
75



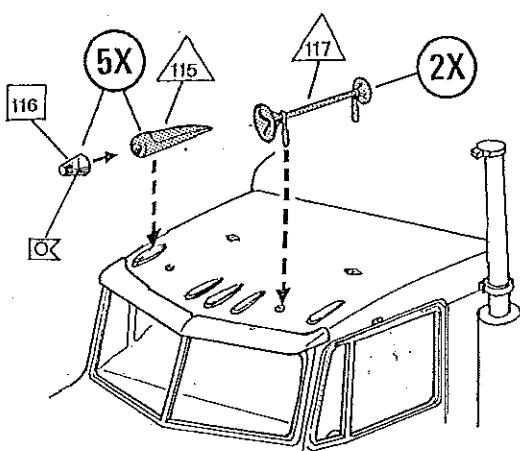
76



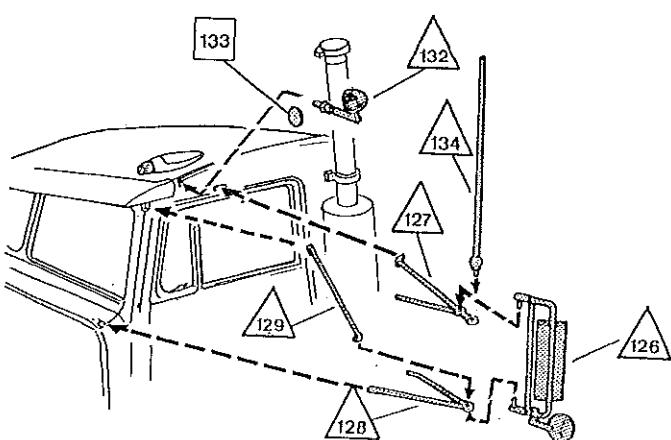
77



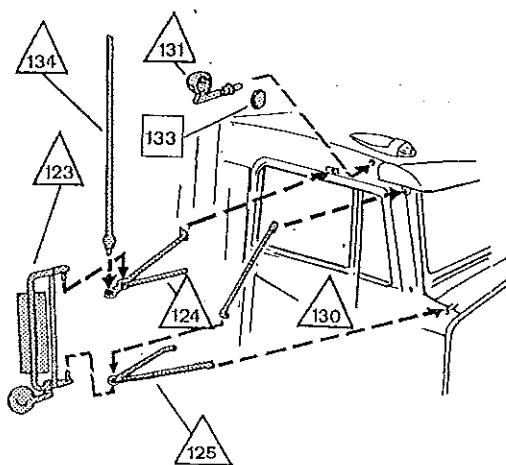
78



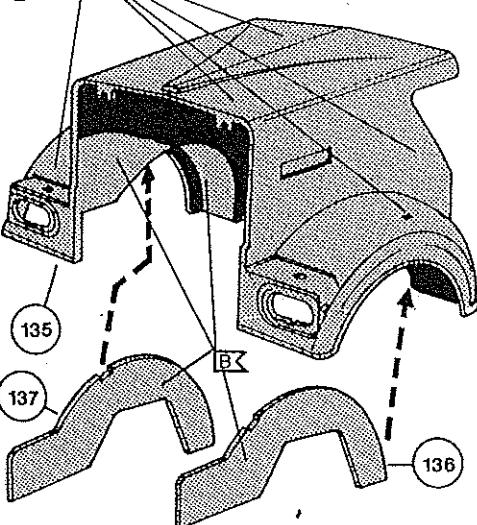
79



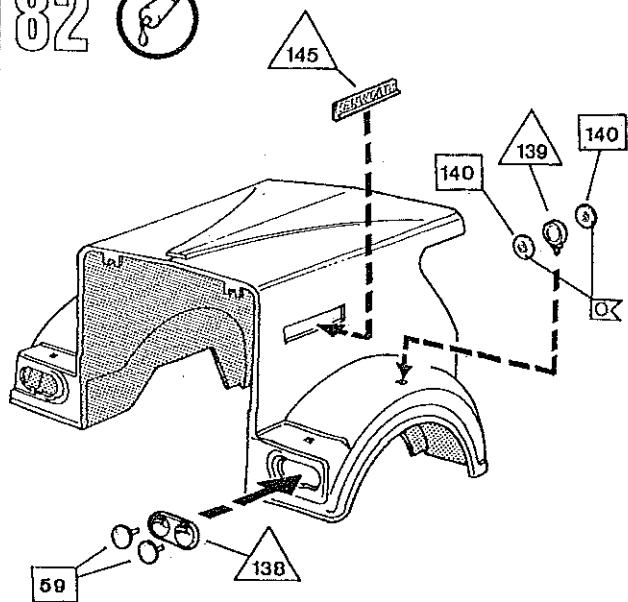
80



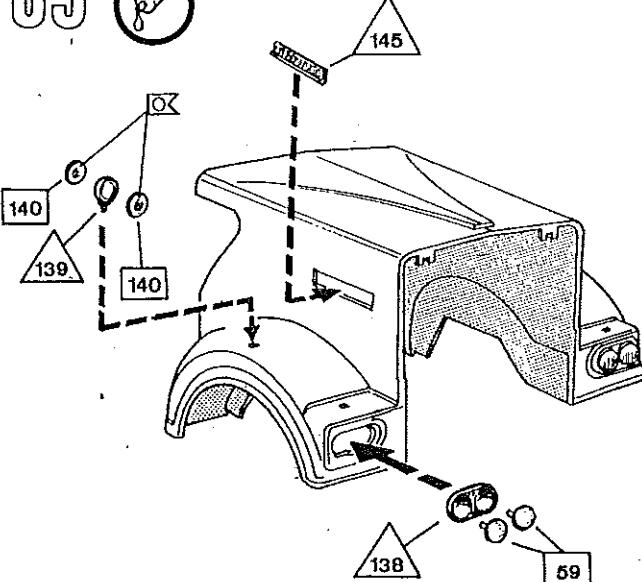
81



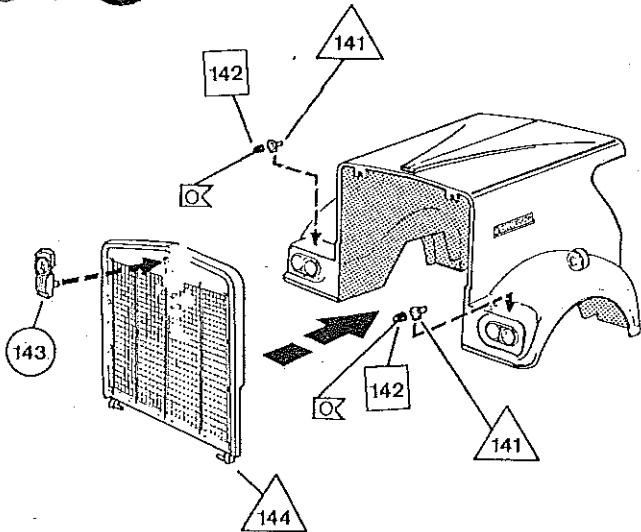
82



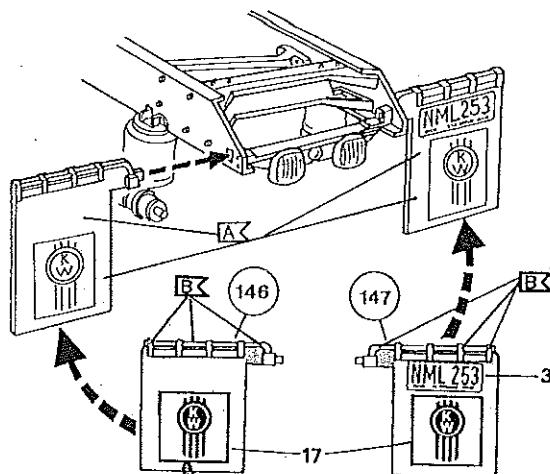
83



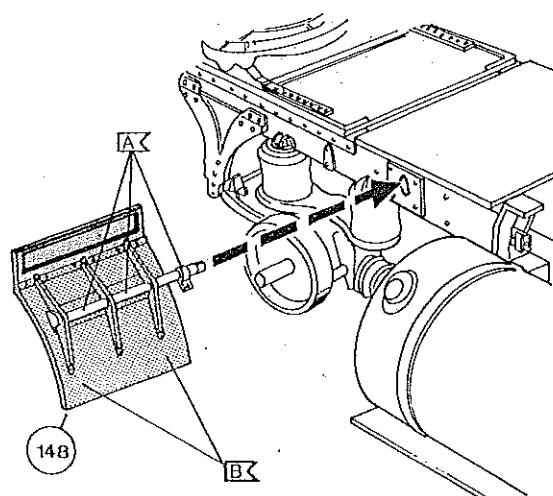
84



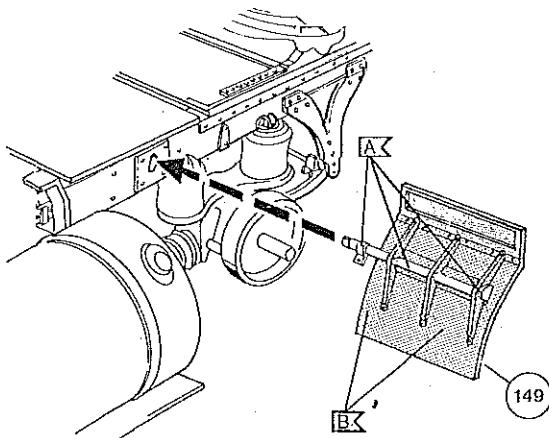
85



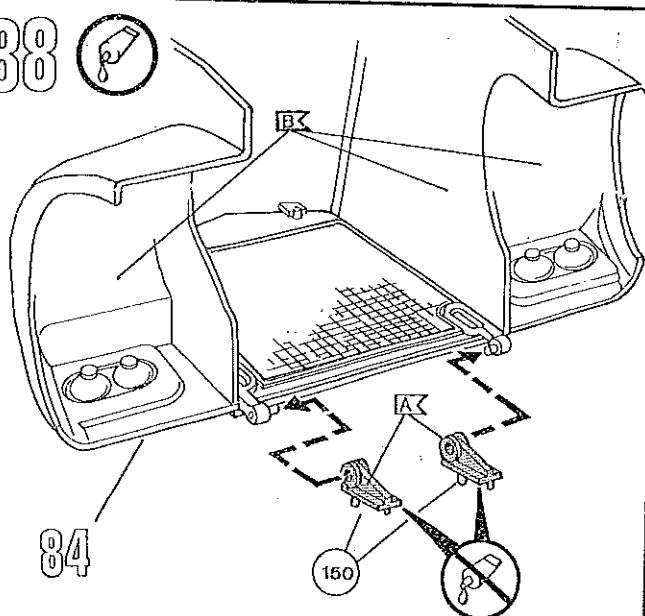
86



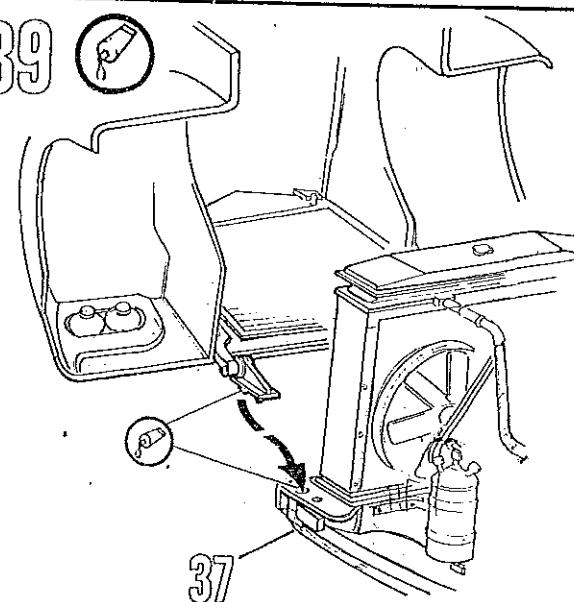
87



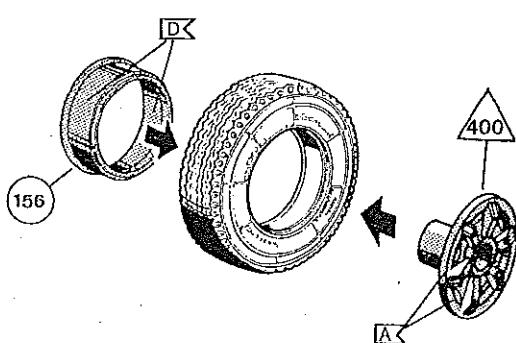
88



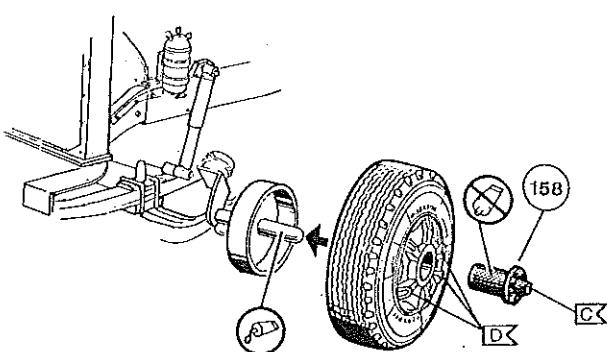
89



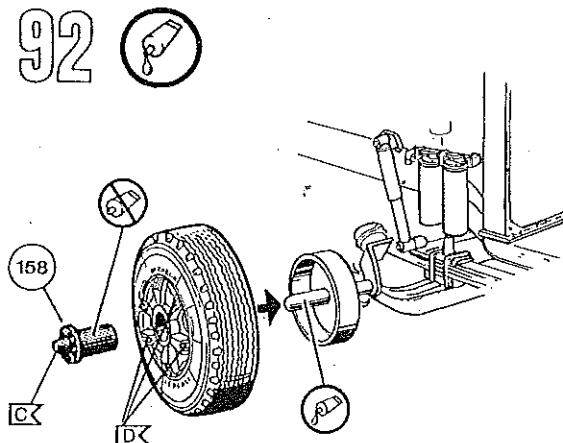
90



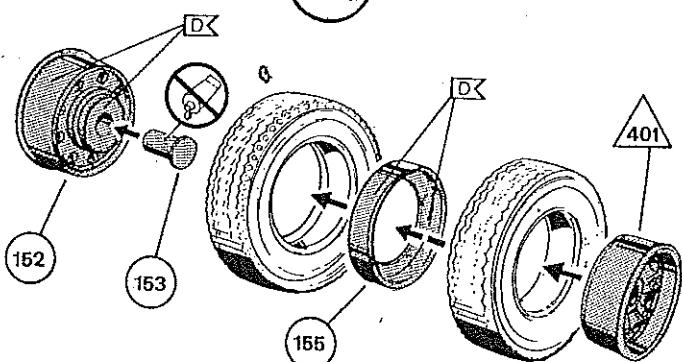
91



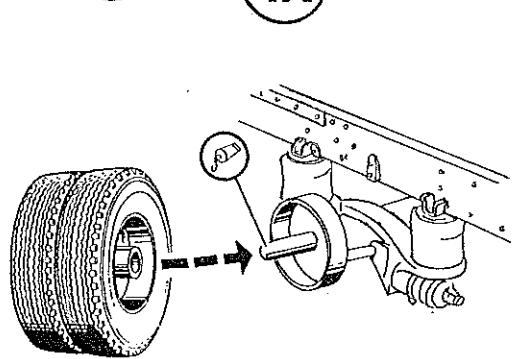
92



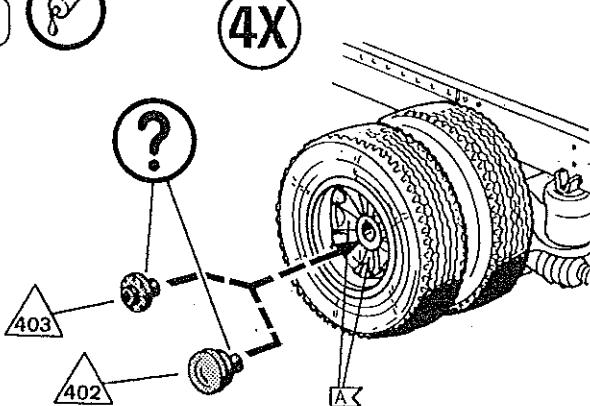
93



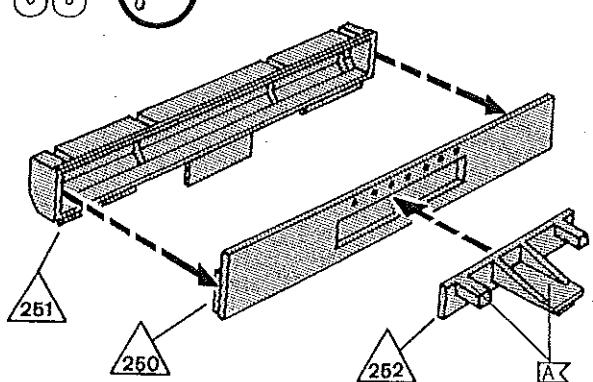
94



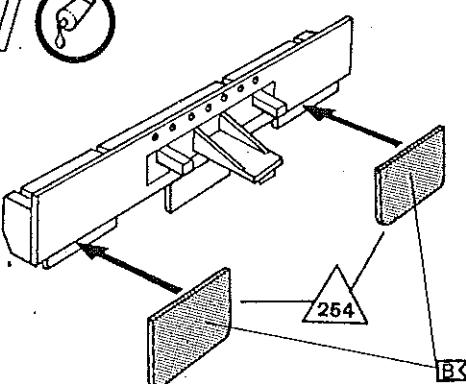
95



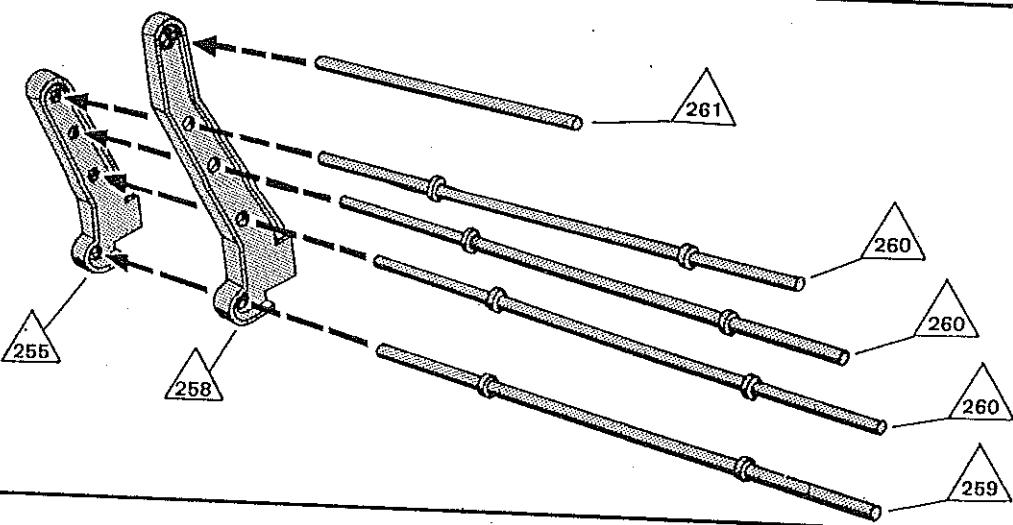
96



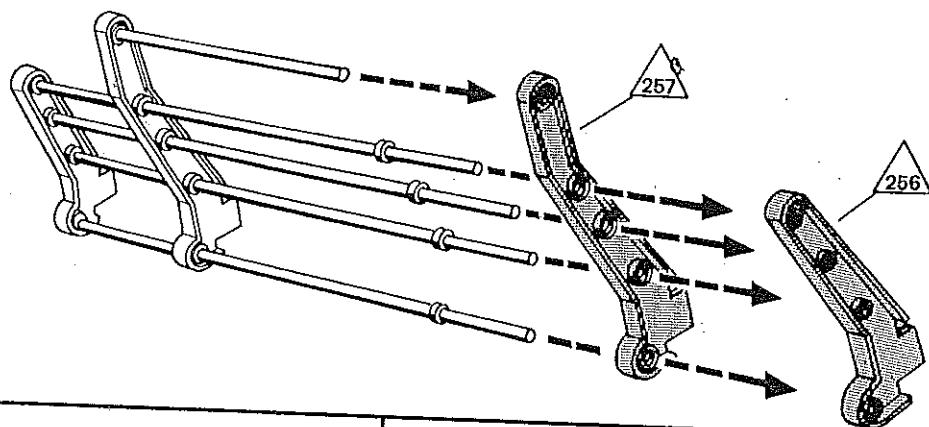
97



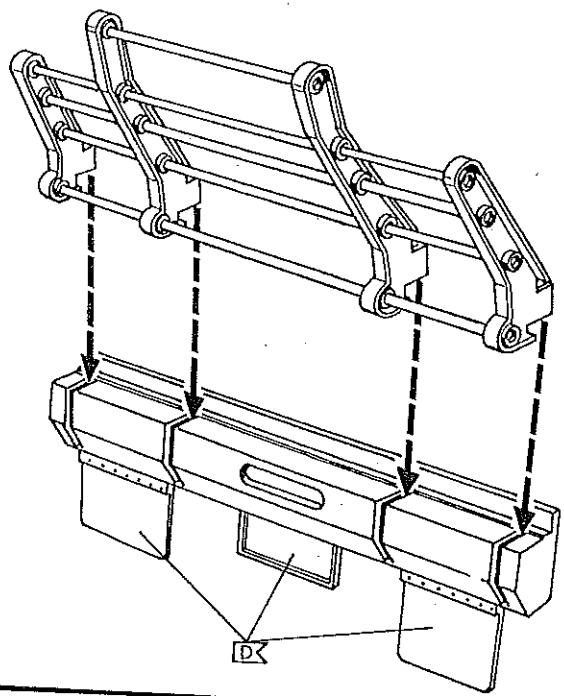
98



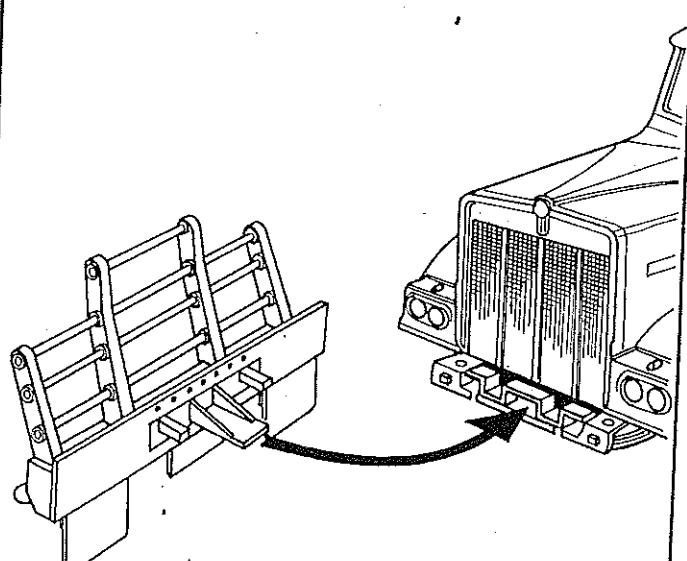
99



100



101



102

07549

